

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Band: 91 (1973)
Heft: 282

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 19.11.2024

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

No 282 - 3193

Bern, Samstag 1. Dezember 1973
Berne, samedi 1^{er} décembre 1973

Erscheint täglich,
ausgenommen an Sonn- und Feiertagen
Paraît tous les jours,
les dimanches et jours de fêtes exceptés

91. Jahrgang
91^e année

Redaktion: Effingerstr. 3, 3011 Bern ☎ (031) 61 20 00 - Preise: Kalenderjahr Fr. 35.-, halbjährlich Fr. 21.-, Ausland Fr. 45.- jährlich - Inserate: Publicitas ☎ (031) 65 11 11, pro mm 35 Rp., Ausland 40 Rp.
Rédaction: Effingerstr. 3, 3011 Berne ☎ (031) 61 20 00 - Prix: Année civile 35 fr., un semestre 21 fr., étranger 45 fr. par an - Insertions: Publicitas ☎ (031) 65 11 11, le mm 35 cts, étranger 40 cts

No 282 - 1. 12. 1973

Inhalt - Sommaire - Sommario

Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Konkurse und Nachlassverträge. - Faillites et concordats. - Fallimenti e concordati.

Handelsregister (Stiftungen). - Registre du commerce (fondations). - Registro di commercio (fondazioni).

Rechnungsruf und öffentliches Inventar.

Fabrik- und Handelsmarken. - Marques de fabrique et de commerce. - Marchi di fabbrica e di commercio 266965 - 267015.

Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

Konkurs- und Nachlassstatistik (November 1973). - Statistique des faillites et concordats (novembre 1973).

Postüberweisungsdienst mit dem Ausland. - Service international des virements postaux.

Postcheckverkehr, Beitritte. - Chèques postaux, adhésions.

Amtlicher Teil Partie officielle Parte ufficiale

Konkurse - Faillites - Fallimenti

Die Konkurse und Nachlassverträge werden am Mittwoch und am Samstag veröffentlicht. Die Aufträge müssen bis spätestens Dienstag 17 Uhr bzw. Donnerstag 17 Uhr, beim Schweizerischen Handelsamtsblatt, Effingerstr. 3, 3011 Bern, eintreffen.

Les faillites et les concordats sont publiés chaque mercredi et samedi. Les ordres doivent parvenir à la Feuille officielle suisse du commerce, Effingerstr. 3, 3011 Berne, le mardi et le jeudi jusqu'à 17 heures au plus tard.

Konkureröffnungen

(SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art. 29 und 123)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensgegenstände Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift dem betreffenden Konkursamt einzugeben. Mit der Eröffnung des Konkurses hört gegenüber dem Gemeinschuldner der Zinslauf für alle Forderungen, mit Ausnahme der pfandversicherten, auf (SchKG 209). Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin.

Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte unter Einlegung allfälliger Beweismittel in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift binnen 20 Tagen beim Konkursamt einzugeben. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen im Unterlassungsfall. Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht binnen der Eingabefrist dem Konkursamt zur Verfügung zu stellen bei Straffolgen im Unterlassungsfall; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.

Die Pfandgläubiger sowie Drittpersonen, denen Pfandtitel auf den Liegenschaften des Gemeinschuldners weiterverpfändet worden sind, haben die Pfandtitel und Pfandverschreibungen innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzureichen.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners sowie Gewährspflichtige beiwohnen.

Kt. Luzern (2132)

Gemeinschuldner: Wonderland tropic fish centre, Walter Frick, Mini-Zoo, Moosstrasse 2, Hochdorf.
Konkureröffnung: 22. November 1973, zufolge ordentlicher Konkursbetreibung.

Erste Gläubigerversammlung: Montag, den 10. Dezember 1973, 15 Uhr, im Restaurant Brauerei, Hauptstrasse 30, Hochdorf.
Eingabefrist: bis und mit 31. Dezember 1973.

Von denjenigen Gläubigern, die an der ersten Gläubigerversammlung nicht teilnehmen und nicht rechtzeitig schriftliche Einsprache erheben, wird angenommen, dass diese die Konkursverwaltung zur vorzeitigen, freihändigen oder steigerungsweisen Verwertung sämtlicher Aktiven ausdrücklich ermächtigen. Stillschweigen gilt als Zustimmung. Einsprachen müssen bis zum 10. Dezember 1973, 12 Uhr, im Besitze des Konkursamtes sein.

Die Gläubiger werden eingeladen, innert gleicher Frist Angebote einzureichen.

Allfällige Eigentumsansprüche sind sofort anzumelden.

6020 Emmenbrücke, den 27. November 1973 Das Konkursamt

Kt. Schwyz (2131) Kt. Bern (2129)

Gemeinschuldner: Cathrein René, geboren 1924, von Glis VS, Koch, wohnhaft Büolstrasse 19, 6440 Brunnen.
Datum der Konkureröffnung: 7. November 1973. Ordentliches Verfahren.
Eingabefrist bis 31. Dezember 1973. Die Forderungen sind Wert 7. November 1973 einzugeben.
Erste Gläubigerversammlung: Montag, den 10. Dezember 1973, 15 Uhr, im Restaurant Rosengarten, 6440 Brunnen.
Alles weitere gemäss Amtsblatt des Kantons Schwyz Nr. 48 vom 30. November 1973.

6430 Schwyz, den 27. November 1973 Konkursamt Schwyz

Kt. Basel-Stadt (2141)

Vorläufige Konkursanzeige

Ueber die Firma AG für Gemeinschaftswerbung, Durchführung von gemeinschaftlichen Direktwerbungen usw., Untere Rheingasse 15, in Basel, wurde am 15. November 1973 der Konkurs eröffnet.

Wenn kein Gläubiger bis 11. Dezember 1973 die Durchführung des Konkurses begehrt, sich gleichzeitig zur Uebernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran einen Barvorschuss von Fr. 1800.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

4001 Basel, den 1. Dezember 1973 Konkursamt Basel-Stadt

Einstellung des Konkursverfahrens

(SchKG 230)

Kt. Zürich (2142)

Ueber die Firma Permesso AG, mit Sitz in Zürich, Bienenstrasse 3, Nova Park Suite 3377, 8004 Zürich, hat der Konkursrichter beim Bezirksgericht Zürich am 13. November 1973 den Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung vom 26. November 1973 mangels Aktiven eingestellt.

Wenn kein Gläubiger bis 11. Dezember 1973 die Durchführung des Konkurses begehrt, sich gleichzeitig zur Uebernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran einen Barvorschuss von Fr. 1800.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8004 Zürich, den 28. November 1973 Konkursamt Aussersihl-Zürich

Stauffacherstrasse 26
8004 Zürich
W. Baur, Notar

Kt. Zürich (2125)

Ueber die Star Immobilien AG, mit Sitz in Zürich, Starengasse 12, ist durch Verfügung des Konkursgerichtes Zürich vom 18. Oktober 1973 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 8. November 1973 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.

Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 12. Dezember 1973 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Uebernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 600.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8050 Zürich, den 26. November 1973 Konkursamt Schwamendingen-Zürich

Schaffhauserstrasse 331:
H. Weber, Notar

Kollokationsplan - Etat de collocation

(SchKG 249-251) - (LP 249-251)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgericht angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force, s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

Kt. Zürich (2135)

Neuauflegung des Kollokationsplanes

Im Konkurs über die Firma Leinen- und Aussteuern AG Zürich, mit Sitz in Zürich 6, Guggachstrasse 12, früher Langstrasse 62, Zürich 4, Vertrieb von Aussteuerartikeln und Leinenwaren aller Art sowie den Betrieb einer Näh- und Zuschneideschule, liegt infolge nachträglicher Zulassung einer Forderung mit Retentionsrecht der ergänzte Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt Unterstrass-Zürich zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes in bezug auf diese nachträglich zugelassene Forderung sind innert zehn Tagen, seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 1. Dezember 1973 (Nr. 282) durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich anzubringen. Erfolgt keine Anfechtung, so ist der Plan rechtskräftig.

8000 Zürich 6, den 27. November 1973 Konkursamt Unterstrass-Zürich

Schaffhauserstr. 2
Zürich 6

Kt. Bern (2129)

Neuauflegung des Kollokationsplanes infolge Abänderung und nachträglicher Forderungserhöhung

Gemeinschuldner: Atelier 64, Architekturbüro Gabriele Götschi-Holenstein, Ins BE.
Auflage- und Anfechtungsfrist: bis 11. Dezember 1973.

3235 Erlach, den 26. November 1973 Konkursamt Erlach

Kt. Schwyz (2134)

Im Konkurs der Verlassenschaft des verstorbenen Weiss-Bigler Robert, wohnhaft gewesen in Seewen (Gemeinde Schwyz), liegt der Kollokationsplan zur Einsichtnahme durch die Gläubiger auf dem Konkursamt Schwyz zur Einsicht auf.

Kollokationsklagen sind innert 10 Tagen beim Bezirksgericht Schwyz anhängig zu machen.

Gehen innert Frist keine Klagen ein, so erwächst der Kollokationsplan in Rechtskraft.

6430 Schwyz, den 27. November 1973 Konkursamt Schwyz

Kt. Solothurn (2130)

Auflage des Kollokationsplanes, des Inventars und Fristensetzung zur Stellung von Abtretungsbegehren gemäss Art. 260 SchKG.

Im Konkurs (summarischen Verfahren) über Siegenthaler Urs, 1942, Handel mit Medaillen, von Langnau i.E., Riedmattstrasse 4/11, in Solothurn, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den berechtigten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsichtnahme auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen, von der Bekanntmachung an gerechnet, gerichtlich anhängig zu machen, widrigenfalls er als anerkannt betrachtet wird.

Innert der gleichen Frist sind allfällige Beschwerden auf Anfechtung des Inventars bei der kantonalen Aufsichtsbehörde (Obergericht) und Abtretungsbegehren im Sinne von Art. 260 SchKG bei der unterzeichneten Amtsstelle einzureichen.

4500 Solothurn, den 26. November 1973 Konkursamt der Stadt Solothurn:

M. Frey, Notar

Ct. de Vaud (2146)

Nouvel Etat de collocation

Faillite: Terretaz Roger, Châteauneuf-Conthey.

Un nouvel état de collocation est déposé au bureau de l'office à Vétroz, à la suite de productions parvenues après la publication du premier état.

Les créanciers qui entendent le contester, ont un délai de dix jours pour intenter action dès la présente publication.

1963 Vétroz, le 28 novembre 1973. Office des poursuites et faillites du district de Conthey

Le préposé: J. Déleze

Schluss des Konkursverfahrens - Clôture de la faillite

(SchKG 268) - (LP 268)

Kt. Zürich (2128)

Das Konkursverfahren über Isenschmid Anton, geboren 1946, von Willisau-Land und Langnau LU, Kaufmann, mit gesetzlichem Wohnsitz in 8487 Rämismühle-Zell, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirkes Winterthur vom 21. November 1973 als geschlossen erklärt worden.

8488 Turbenthal, den 30. November 1973 Konkursamt Turbenthal:

Hiestand, Notar

Ct. de Berne (2126)

Failli: Brand Jean, 1894, ancien administrateur, Tavannes.

Date de la clôture par ordonnance du président du Tribunal I du district de Moutier: 26 novembre 1973.

2740 Moutier, le 26 novembre 1973 Office des faillites Moutier

Le préposé r.e.: Ackermann

Kt. St. Gallen (2127)

Mit Verfügung vom 23. November 1973 des Bezirksgerichtspräsidiums Wil als Konkursrichter ist das Konkursverfahren über folgenden Gemeinschuldner als geschlossen erklärt worden:

Gemeinschuldner: Conte Fritz, Hoch- und Tiefbau, 9524 Zuzwil SG, heute in Bern.

9001 St. Gallen, den 26. November 1973 Konkursamt St. Gallen

als ausserordentliche Stellvertretung des Konkursamtes Wil SG

Ct. de Vaud (2133)

Le président du Tribunal du district de Lausanne a prononcé la clôture de la faillite suivante:

Editions & Imprimerie Jaggi SA, Riponne 5, à Lausanne, le 8 novembre 1973.

1000 Lausanne, le 27 novembre 1973

Office des faillites
du district de Lausanne
H. Rochat, subst.

Konkurssteigerungen

(SchKG 257-259)

Vente aux enchères publiques après faillite

(LP 257-259)

Kt. Schwyz (2140)

Konkursamtliche Liegenschaftsteigerung

Im Konkurs über die Firma «Zopf» Immobilien AG, Stampfenbachstrasse 111, 8006 Zürich, gelangen im Requisitoriauftrag des Konkursamtes Unterstrass-Zürich, Dienstag, den 8. Januar 1974, 15 Uhr, im Hotel Rössliplatz in Unterberg, auf einmalige öffentliche Steigerung:

In Unterberg (Kanton Schwyz)

a) Grundbuch Iberg Nr. 1383

Eine Parzelle Land.

Der Flächeninhalt beträgt ca. 13 340 m²

b) Grundbuch Iberg Nr. 1441

Eine Parzelle Land.

Der Flächeninhalt beträgt 1660 m².

Konkursamtliche Schätzung für die Parzellen Nr. 1383 und 1441: Fr. 11 310.--

Der Zuschlag erfolgt an den Meistbietenden. Der Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag à conto Zuschlagspreis eine Anzahlung von Fr. 2000.-- zu leisten.

Lastenverzeichnis und Steigerungsbedingungen liegen ab 20. Dezember 1973 auf dem unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.

Das Steigerungsobjekt kann nach Vereinbarung mit dem Betreibungsamt Unterberg besichtigt werden.

6430 Schwyz, den 27. November 1973

Konkursamt Schwyz

Ct. de Vaud (2059)

Vente d'un Café-Restaurant

Le mercredi, 23 janvier 1974, à 14.30 h. au café de l'Ecusson Vaudois à Thierrens, l'office des faillites de Moudon procédera à la vente aux enchères publiques des immeubles provenant de la masse en faillite de **Eienberger Alain**, Auberge du Loup, à Thierrens, savoir:

Commune de Thierrens

au lieu dit: «A Thierrens», parcelle 291, 10.4, habitation café et rural, place-jardin, d'une superficie totale de 930 m².

Estimation fiscale Fr. 180 000.--
Estimation de l'office Fr. 180 000.--

Il s'agit d'un café-restaurant avec place de parc, sis en bordure de la route cantonale Moudon-Yverdun, comprenant:

salle à boire, coin à manger, salle pour banquets, cuisine, cave, gâteaux, grange et un appartement de 5 pièces, chambre de bain, WC séparé. Chauffage: poêles à mazout avec conduits d'aménages directement de la citerne.

Les conditions de vente, l'état des charges ainsi que l'état descriptif des immeubles seront à disposition des intéressés dès le 7 janvier 1974 au bureau de l'office des faillites de Moudon.

Les immeubles sont grevés d'une mention A.F.

Pour les enchères les amateurs devront se munir d'une pièce d'état-civil (acte de naissance, livret de famille), les sociétés d'un extrait du registre du commerce.

Le même jour à l'issue des enchères des immeubles, il sera procédé à la vente aux enchères publiques, au comptant, du matériel et agencement de café. Des publications détaillées paraîtront ultérieurement à ce sujet.

Le matériel et l'agencement de café seront visibles lors des visites des immeubles fixées aux mercredi 19 décembre 1973 et vendredi 18 janvier 1974 à 14 h.

1510 Moudon, le 15 novembre 1973

Office des faillites de Moudon:
Michoud, préposé

Ct. de Neuchâtel (2087)

Enchères publiques d'immeuble

Jeudi 7 février 1974, à 14 h. 30, au Café Fédéral, Faubourg 1, Le Landeron, l'office soussigné vendra par voie d'enchères publiques, sur réquisition d'un créancier hypothécaire en 2^e rang, l'immeuble désigné ci-dessous, appartenant à **Hatria SA**, à Schönenwerd, savoir:

Cadastre: Le Landeron

Article 5881, Plan fol. 67, No 84, Les Chaux du Bas, vigne de 12078 m².

Estimation cadastrale, 1972 Fr. 338 000.--

Estimation officielle Fr. 217 000.--

Nature de terrain: partiellement en vigne, partiellement en friche.

Pour les servitudes grevant cet immeuble ou constituées à son profit ainsi que pour une désignation plus complète, on se réfère au registre foncier dont un extrait est déposé à l'office.

Les conditions de vente et l'état des charges seront déposés à l'office soussigné, à la disposition des intéressés, dès le 25 janvier 1974.

Par la présente, les créanciers gagistes et les titulaires de charges foncières sont sommés de produire à l'office soussigné jusqu'au 14 décembre 1973, leurs droits sur l'immeuble, notamment leurs réclamations d'intérêts et de frais et de faire savoir en même temps si l'encantement est déjà échue ou dénoncée au remboursement, le cas échéant pour quel montant et pour quelle date. Les droits non annoncés dans ce délai seront exclus de la répartition, pour autant qu'ils ne sont pas constatés dans les registres publics.

Doivent être également annoncés dans le même délai, tous les droits de servitudes qui ont pris naissance avant 1912, sous l'empire de l'ancien droit cantonal et qui n'ont pas été inscrits dans les registres publics. Les servitudes non annoncées ne seront pas opposables à l'acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le C.C.S., produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier.

2001 Neuchâtel, le 24 novembre 1973

Office des poursuites,
Neuchâtel

Nachlassverträge - Concordats - Concordati

Nachlass-Stundung und Aufruf zur Forderungseingabe

(SchKG 295, 296, 300)

Den nachstehend genannten Schuldner ist eine Nachlass-Stundung bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen innert der Eingabefrist beim Sachwalter einzugeben, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.

Kt. Glarus (2143)

Gläubigerversammlung

Im Nachlassstundungs-Verfahren der Firma **Sedula AG**, Immobiliengesellschaft, Hauptstrasse 41, 8750 Glarus, findet die Gläubigerversammlung nun wie folgt statt:

Freitag, den 14. Dezember 1973, 14.30 Uhr, im Hotel Glarnerhof, Glarus.

Die Akten liegen während 10 Tagen vor der Gläubigerversammlung vom 4.-13. Dezember 1973 im Büro des Sachwalters, Gerichtshausstrasse 34, Glarus, jeweils nachmittags zur Einsicht auf.

Die Schuldnerin sieht eine hundertprozentige Auszahlung sämtlicher anerkannten Forderungen nach Absprache mit jedem einzelnen Gläubiger vor.

8750 Glarus, den 28. November 1973

Der gerichtlich bestellte
Sachwalter:
Eugen Küng, Glarus
Tel. 058 / 61 31 30

Kt. St. Gallen (2144)

Das Bezirksgericht See hat mit Entscheid vom 18. September 1973 der Firma **Novima AG**, Maschinen für die Aerosol-Industrie, obere Bahnhofstrasse 56, Rapperswil, eine Nachlassstundung von vier Monaten, d.h. bis 18. Januar 1974 bewilligt und den Unterzeichneten als Sachwalter bestellt. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen, Sichtung 18. September 1973, mit den nötigen Belegen versehen, sowie mit Hinweis auf allfällige Pfand- und Vorzugsrechte bis 21. Dezember 1973 dem Sachwalter einzureichen. Im Unterlassungsfalle sind sie bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt. Ort und Zeit der Gläubigerversammlung, verbunden mit dem Hinweis auf die Aktenaufgabe, werden später bekanntgegeben.

8640 Rapperswil, den 28. November 1973

Der Sachwalter:
Dr. A. Oswald,
Konkursbeamter

Kt. Aargau (2136)

Mit Beschluss vom 21. November 1973 hat das Bezirksgericht Baden der Firma **Auto-Brigi AG**, Baden, Brisigstrasse 2, 5400 Baden, eine Nachlassstundung von vier Monaten, d.h. bis 21. März 1974, bewilligt und den Unterzeichneten als Sachwalter bestellt. Die Gläubiger des obgenannten Schuldners werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen, Wert 21. November 1973, bis spätestens 21. Dezember 1973 beim Sachwalter schriftlich anzumelden, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären. Der Termin der abzuhaltenden Gläubigerversammlung wird in einem späteren Zeitpunkt bekannt gegeben. Der Sachwalter, Hubert Willi, Notar, Mellingerstrasse 22 (Hochhaus Linde), 5400 Baden.

5400 Baden, den 27. November 1973

Der Sachwalter:
H. Willi

Kt. Wallis (2137)

Schuldner: **Rotzer Hermann**, Möbel Romag, von und in 3945 Gampel VS.
Datum der Stundungsbewilligung durch das Instruktionsgericht Leuk: 8. November 1973.

Dauer der Stundung: vier Monate, d.h. bis 8. März 1974.

Sachwalter: Gilbert Guthapfel, Direktor der Treuhändgesellschaft GABTRED AG, Marktgasse, 5630 Muri AG.

Eingabefrist: Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderung mit Sichtung 8. November 1973, unter Bezeichnung allfälliger Pfand- und Vorzugsrechte und unter Beilage der Beweismittel, beim Sachwalter bis 21. Dezember 1973 schriftlich anzumelden, mit der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.

Gläubigerversammlung: Die Gläubigerversammlung findet statt am Freitag, den 15. Februar 1974, um 14 Uhr im Sitzungsraum der Treuhändgesellschaft GABTRED AG, Marktstrasse, 5630 Muri AG.

Aktenaufgabe: Die Akten stehen zehn Tage vor der Gläubigerversammlung, d.h. vom 5. bis 14. Februar 1974 auf dem Büro des Sachwalters zur Einsicht offen.

5630 Muri, den 15. November 1973

Der gerichtlich bestellte
Sachwalter:

Verlängerung der Nachlass-Stundung

(SchKG 295, Abs. 4)

Kt. Graubünden (2139)

Der Kreisgerichtsausschuss Davos hat mit Beschluss vom 21. November 1973 die **Bach Walter jun.**, Malergeschäft, Sportweg 10, 7270 Davos-Platz, am 26. Juli 1973 bewilligte Nachlass-Stundung um zwei Monate, d.h. bis 25. Januar 1974, verlängert.

Die ordentlich einberufene Gläubigerversammlung hat bereits stattgefunden; ein diesbezügliches Zirkular wird in den nächsten Tagen an alle Gläubiger versandt.

7270 Davos, den 28. November 1973

Der gerichtlich bestellte
Sachwalter:
Georg Hassler, Prokurist i. Fa.
Alleman + Zinsli
Treuhänd- und Revisions-gesell.
Promenade
Haus am Sportweg
7270 Davos-Platz

Verhandlung über die Bestätigung des Nachlassvertrages

Délibération sur l'homologation de concordat

(SchKG 304, 317) - (LP 304, 317)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen. Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

Ct. de Berne (2138)

Débiteur: **Schaffter Luc**, scierie, 2942 Allc.

Jour, heure et lieu de l'audience: 19 décembre 1973, à 16 h., au Château, 1^{er} étage, salle des audiences du Tribunal, à Porrentruy.

Il est loisible aux créanciers de se présenter à la dite audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

2900 Porrentruy, le 27 novembre 1973

Le président du Tribunal 11:
Hublard

Bestätigung des Nachlassvertrages

(SchKG 306, 308, 317)

Kt. Schwyz (2145)

Das Bezirksgericht Höfe, Pfäffikon SZ, hat am 19. November 1973 den von **Schmidt Arrigo**, geboren 1925, Ingenieurbüro, Maschinen- und Stahlbau, Wollerau, vorgelegten Nachlassvertrag gerichtlich bestätigt (Art. 306 SchKG).

8808 Pfäffikon, den 19. November 1973

Bezirksgericht Höfe

Handelsregister -

Registre du commerce - Registro di commercio

Stiftungen - Fondations - Fondazioni

Kantone / Cantons / Cantoni:

Zürich, Bern, Luzern, Schwyz, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Appenzel A.-Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Neuchâtel, Genève.

Zürich - Zurich - Zurigo

19. November 1973.

Wohlfahrtsfonds der Firma Pinflor AG, Thalwil, in Thalwil; Stiftung (Neueintragung). Adresse: Bahnhofstrasse 24 (c/o Pinflor A.-G.). Datum der Stiftungsurkunde: 5. 10. 1973. Zweck: Fürsorge für die Arbeitnehmer der Firma «Pinflor A.-G.», in Thalwil, und allenfalls deren Familien, gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Invalidität, Krankheit, Tod, Arbeitslosigkeit und unversicherter Notlage. Organe der Stiftung: Stiftungsrat aus einem oder mehreren Mitgliedern und Kontrollstelle. Für die Stiftung zeichnen mit Einzelunterschrift Willy Syfrig sen., von und in Thalwil, Präsident des Stiftungsrates, und Willy Syfrig jun., von und in Thalwil, Mitglied des Stiftungsrates.

19. November 1973.

Personalfürsorgestiftung der Meteor AG, Maschinenfabrik, Glattbrugg-Opfikon, bisher in Opfikon (SHAB Nr. 18 vom 23. 1. 1965, S. 255). Mit Beschluss des Bezirksrates Bülach vom 20. 9. 1973 wurde die Stiftungsurkunde geändert. Der Name der Stiftung lautet **Personalfürsorgestiftung der Meteor AG, Maschinenfabrik, Rüschlikon**. Sitz der Stiftung ist Rüschlikon. Adresse: Moosstrasse 7 (c/o Meteor AG).

19. November 1973.

Personalfürsorgestiftung des Patentenwaldbureau Dr. Egli, Zürich, in Zürich 1 (SHAB Nr. 66 vom 21. 3. 1959, S. 844). Neue Adresse: Horneggstrasse 4, in Zürich 8 (bei Dr. iur. Arnold Egli).

19. November 1973.

Personalfürsorgestiftung der Millipore AG, in Kloten, Thalwiesenstrasse 1 (c/o Millipore AG), Stiftung (Neueintragung). Datum der Stiftungsurkunde: 17. 3. 1972. Zweck: Fürsorge für die Arbeitnehmer der Firma «Millipore AG», in Kloten, bei Alter, Invalidität, Krankheit, Unfall, Arbeitslosigkeit bzw. bei deren Ableben für ihre Hinterbliebenen. Ferner können bei unversicherter Notlage den im Dienste jener Firma stehenden oder ehemaligen Arbeitnehmern sowie ihren Hinterbliebenen Unterstützungen gewährt werden. Organe der Stiftung: Stiftungsrat von 3 bis 5 Mitgliedern und Kontrollstelle. Die Stiftung wird vertreten durch: Max Surzer, von Arisdorf, in Frauenfeld, Präsident des Stiftungsrates mit Einzelunterschrift.

19. November 1973.

Friedrich und Amalie Meyer-Baumann-Stiftung, in Zürich, Stiftung (Neueintragung). Adresse: Stadelhofenstrasse 40, Zürich 1 (c/o Dr. iur. Ernst Etter). Auf Grund der letztwilligen Verfügung der am 2. Dezember 1969 verstorbenen Amalie Meyer-Baumann, von Schaffhausen und Winterthur, wohnhaft gewesen in Zürich, datiert vom 8. 3. 1968, besteht diese Stiftung. Zweck: Aus den Erträgen des Stiftungsvermögens sollen bedürftigen blinden Menschen zum Besuche von Schulen, zur Erlernung eines Berufes und zur beruflichen Weiterbildung oder Umschulung in der beruflichen Tätigkeit Beiträge ausgerichtet werden. Beiträge können auch für ärztliche Heilung (inklusive Operationen) zur Behebung der Blindheit und zur körperlichen Erleichterung gewährt werden. Die Ausrichtung von Beiträgen kann an Heime, Schulen und sonstige Institutionen, welche dem vorerwähnten Zweck dienen, erfolgen. Ferner bezweckt die Stiftung die unentgeltliche Erteilung von Rechtsauskünften und die Leistung von Rechtsbeistand an Blinde. Beitragsempfänger müssen ihren Wohnsitz in den Kantonen Zürich oder Schaffhausen haben. Ebenso muss der Sitz eines Heimes, einer Schule und so weiter in den Kantonen Zürich und Schaffhausen liegen oder es muss ein zu unterstützender Inasse eines Heimes oder der Besucher einer Schule und so weiter aus einem der beiden Kantone stammen. Organe der Stiftung ist der Stiftungsrat von 3 bis 5 Mitgliedern. Dr. iur. Ernst Etter, von Mauren TG und Zürich, in Zürich, Präsident des

Stiftungsrates, oder Kurt Waldvogel, von und in Neunkirch, Vizepräsident des Stiftungsrates, führen Kollektivunterschrift mit Robert Eggenberger, von Winterthur und Grabs, in Zürich, Mitglied des Stiftungsrates.

19. November 1973.

Personal-Fürsorge-Fonds der Firma Bouton Helvetia S.A. in Adliswil, in Adliswil (SHAB Nr. 213 vom 12.9.1970, S. 2070). Die Unterschrift von Karl Dolder ist erloschen. Rino Giussani führt nicht mehr Einzelunterschrift als Präsident des Stiftungsrates, sondern neu Kollektivunterschrift zu zweien als Verwalter; er gehört dem Stiftungsrat nicht mehr an. Neu führt Einzelunterschrift: Manfred Dollelehl, deutscher Staatsangehöriger, in Sennestadt (Deutschland), Präsident des Stiftungsrates. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Werner Ravasio, von Urnäsch AR, in Beinwil AG, Mitglied des Stiftungsrates.

19. November 1973.

Personalvorsorge-Stiftung der Firma Raffinerie Russikon AG, in Russikon, Stiftung (Neueintragung). Adresse: Madetswil in Russikon (c/o Raffinerie Russikon AG). Datum der Stiftungsurkunde: 27. 8. 1973. Zweck: Fürsorge für die Angestellten der Firma «Raffinerie Russikon AG», in Russikon, sowie ihr nahestehender oder angeschlossener Betriebe und für die Angehörigen bzw. Hinterbliebenen dieser Personen bei Alter, Invalidität, Krankheit, Unfall und Tod des Arbeitnehmers sowie bei besonderer Notlage. Organe der Stiftung: Stiftungsrat aus 3 bis 5 Mitgliedern und Kontrollstelle. Für die Stiftung zeichnen mit Kollektivunterschrift zu zweien: Bernhard Lämmle, von und in St. Gallen, Präsident des Stiftungsrates; Leo Lämmle, von und in St. Gallen, Mitglied des Stiftungsrates; Manfred Gosech, österreichischer Staatsangehöriger, in Russikon, Mitglied des Stiftungsrates, und Arthur Engel, österreichischer Staatsangehöriger, in Lustenau, Mitglied des Stiftungsrates.

19. November 1973.

Personalvorsorge-Stiftung der Firma Ruckstuhl & Fuchs, in Winterthur 1 (SHAB Nr. 164 vom 15. 7. 1972, S. 1879). Die Unterschrift von Trinidad Wehrli, welche nun Trinidad Vogt-Wehrli heisst, ist erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Rudolf Frei, von Hagenbuch ZH, in Winterthur, Aktuar des Stiftungsrates. Neue Adresse: Rudolf-Diesel-Strasse 28, Winterthur 2 (bei der Firma Ruckstuhl & Fuchs).

19. November 1973.

Personalvorsorge-Stiftung der Margo AG, in Zürich 3 (SHAB Nr. 30 vom 5. 2. 1966, S. 399). Unterschrift von Walter Vetterli erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Jean-Frédéric Feller, von Noflen BE, in Zürich, Mitglied und Präsident des Stiftungsrates. Walter Heftli, Mitglied des Stiftungsrates, führt nun den Doktor-Titel.

19. November 1973.

Wohlfahrtsstiftung der Bertschinger Textilmaschinen A.G., in Wallisellen (SHAB Nr. 296 vom 18. 12. 1971, S. 3045). Die Prokura von Hans Müri ist erloschen. Neu hat Kollektivprokura zu zweien Walter Reutimann, von Winterthur, in Pfungen.

19. November 1973.

Personalvorsorge-Stiftung der Firma Bruno Landolt, Wetzikon, in Wetzikon (SHAB Nr. 104 vom 5. 5. 1973, S. 1284). Unterschrift von Bruno Rutz erloschen.

20. November 1973.

Kindergarten Thalwil, in Thalwil, Stiftung (SHAB Nr. 266 vom 13. 11. 1971, S. 2755). Unterschrift von Theres Achermann erloschen.

20. November 1973.

Personalvorsorge-Stiftung Hans Weimann AG, in Zürich 9 (SHAB Nr. 138 vom 16. 6. 1973, S. 1732). Die Unterschrift von Werner Roth ist erloschen.

20. November 1973.

Stiftung Alters- und Pflegeheim Eglisau, in Eglisau (SHAB Nr. 266 vom 11. 11. 1972, S. 2920). Die Unterschrift von Rudolf Emil Eugster ist erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift Rudolf Landolt, von und in Eglisau, Vizepräsident des Stiftungsrates. Präsident oder Vizepräsident führen Kollektivunterschrift mit dem Aktuar oder dem Rechnungsführer.

21. November 1973.

Automobilwerke Franz AG, - Personalversicherungskasse, in Zürich 3, Stiftung (SHAB Nr. 291 vom 12. 12. 1970, S. 2883). Die Unterschrift von Werner Berli ist erloschen.

21. November 1973.

Stiftung Volkshochschule des Kantons Zürich, in Zürich 1 (SHAB Nr. 31 vom 7. 2. 1970, S. 289). Unterschrift von Prof. Dr. Walter Gerold Hilty erloschen. Dr. Robert Schneebeli, Direktor, führt seine Kollektivunterschrift zu zweien nun auch als Mitglied des Vorstandes. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Prof. Dr. Werner Weber, von Sulz b. Laufenburg, in Zürich, Präsident des Vorstandes. Ferner führt neu Kollektivunterschrift zu zweien: Erika Goessler, von Zollikon und Zürich, in Zollikon.

Bern - Berne - Berna

Bureau Bern

15. November 1973.

Schweizerische Stiftung für Edelsteinforschung, in Bern (SHAB Nr. 34 vom 10. 2. 1973, S. 403). Neues Domizil: Zeughausgasse 5 (bei Dr. H.R. Christen).

15. November 1973.

Fürsorge-Stiftung für das Personal der Firma Münger & Cie., in Bern (SHAB Nr. 88 vom 14. 4. 1962, S. 1127). Gemäss öffentlicher Urkunde vom 15. August 1973, genehmigt am 12. September 1973 durch den Gemeinderat der Stadt Bern als Aufsichtsbehörde und am 23. Oktober 1973 durch die Justizdirektion des Kantons Bern, ist die Stiftung aufgelöst. Nachdem ihre Liquidation beendet ist, wird sie gelöscht.

15. November 1973.

Personalvorsorge-Stiftung der Firmen Weiss & Marti AG, in Bern (SHAB Nr. 6 vom 8. 1. 1972, S. 54). Gemäss öffentlicher Urkunde vom 18. Juli 1973, genehmigt am 15. August 1973 durch den Gemeinderat der Stadt Bern als Aufsichtsbehörde und am 4. September 1973 durch die Justizdirektion des Kantons Bern, wurde die Stiftungsurkunde geändert. Die publikationspflichtigen Tatsachen werden dadurch nicht betroffen.

Bureau Biel

19. November 1973.

Fondation des oeuvres sociales et de secours de Gruen Watch Mfg. Co. (S.A.), à Bienn e (FOSC du 8. 7. 1961, No 157, p. 1988). Alfred P. Pestalozzi, président, Raymond Farine, secrétaire, et Numa Droz ne font plus partie du conseil de fondation: leurs pouvoirs sont éteints. Ont été nommés: Félix Rentsch, de Bâle et Bühlens, à Pieterlen, président; Thomas Clavadescher, de Küblis, à Brügg, secrétaire, et Marcel Aubry, de La Chaux-des-Breuleux, à Bienn e. Ils signent collectivement à deux.

Bureau Laupen

14. November 1973.

Personalvorsorge-Stiftung der Firma Werner Wigger & Co., in Laupen. Unter diesem Namen besteht gemäss öffentlicher Urkunde vom 10. August 1973 eine Stiftung. Sie bezweckt die Gewährung von Unterstützungen oder Beiträgen an die Arbeitnehmer der Stifterfirma im Falle von Alter, Krankheit, Unfall, Invalidität, Militärdienst oder Arbeitslosigkeit sowie die Ausrichtung solcher Leistungen im Falle des Todes des Arbeitnehmers, ebenso für den Betrieb von Wohlfahrtsheimen oder ähnlichen Einrichtungen zugunsten des Personals. Die Verwaltung der Stiftung erfolgt durch einen Stiftungsrat von mindestens 2 Mitgliedern, wovon die Destinatäre aus dem Kreis der Arbeitnehmer mindestens eines ernennen und die übrigen von der Stifterfirma bestimmt werden. Der Präsident und der Sekretär vertreten die Stiftung mit Kollektivunterschrift. Es sind dies: Werner Wigger, von Wauwil LU, in Bödingen FR, als Präsident, und Arthur Henniger, von und in Gurmels, als Sekretär. Domizil: c/o Firma Werner Wigger & Co., Eigerweg 9.

Bureau Wangen a. d. A.

21. November 1973.

Geschwister-Gugelmann-Stiftung, in Attiswil. Unter diesem Namen besteht gemäss öffentlicher Urkunde vom 5. November 1973 eine Stiftung. Die Stiftung bezweckt den künstlerischen Schmuck am künftigen Gemeindehaus von Attiswil und als Fonds für Schullehren der Primar- und Sekundarschüler von Attiswil zu dienen. Organe sind die Stiftung von drei Mitgliedern sowie die Rechnungsprüfungskommission. Je zwei Mitglieder des Stiftungsrates vertreten die Stiftung mit Kollektivunterschrift. Es sind dies: Frieda Meyer-Gugelmann, von und in Attiswil, Präsidentin; Kurt Ruethi, von Rapperswil, in Attiswil, Sekretär, und Fritz Kurth-Leisi, von und in Attiswil. Domizil: c/o Gemeindegemeinschaft Attiswil.

Luzern - Lucerne - Lucerna

19. November 1973.

Pensionskasse der Schindler-Betriebe, in Ebikon (SHAB Nr. 272 vom 20. 11. 1971, S. 2816). Dr. Heinrich Diem ist aus dem Stiftungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Die Prokura von Emil Schnyder ist erloschen. Neues Mitglied des Stiftungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Fritz Keller, von Konolfingen, in Luzern. Kollektivprokura zu zweien im Sinne von Art. 459, Abs. 2 OR wurde erteilt an Gottlieb Winger, von Rothenburg, in Reussbühl, Gemeinde Littau. Die Prokuristen zeichnen nicht unter sich.

20. November 1973.

Stiftung für die Angestellten der AG Ziegelwerke Horw-Gettnau-Muri in Horw, in Horw (SHAB Nr. 188 vom 13. 8. 1966, S. 2596). Dr. Hans Schnyder, von Wartensee, ist aus dem Stiftungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Präsident des Stiftungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Franz Erni, von Nebikon, in Thayngen.

21. November 1973.

Stiftung Hilfskasse der Wein-Import Scherer & Bühler AG., in Meggen (SHAB Nr. 167 vom 20. 7. 1963, S. 2132). Alois Steiner und Schriften sind erloschen. Neue Mitglieder mit Kollektivunterschrift zu zweien sind Harry Schnyder, von Sursee und Luzern, in Luzern, und Paul Ryffel, von und in Stäfa.

Schwyz - Schwytz - Svitto

21. November 1973.

Personalvorsorge-Stiftung der Firma Eichmann-Tableaux AG, in Küsnacht am Rigi. Unter diesem Namen besteht laut öffentlicher Urkunde vom 31. August 1973 eine Stiftung. Sie bezweckt die Fürsorge für die Angestellten und Arbeiter der Stifterfirma sowie deren Angehörige und Hinterbliebene durch Gewährung von Unterstützungen in Fällen von Alter, Tod und Invalidität. Organe der Stiftung sind der Stiftungsrat, bestehend aus 3 Mitgliedern, und die Kontrollstelle. Der Präsident zeichnet kollektiv zu zweien mit einem Mitglied des Stiftungsrates. Es sind dies: Alex Eichmann, Präsident des Stiftungsrates, Traude Eichmann-Hlavacek, Mitglied, beide von Ernestwil SG, in Luzern, und Wolfgang Lustenberger, Mitglied, von Kriens, in Küsnacht am Rigi. Domizil: bei der Stifterfirma.

Freiburg - Fribourg - Friburgo

Bureau de Fribourg

16. November 1973.

Caisse de retraite et de prévoyance pour le personnel de la laiterie centrale de Fribourg, à Fribourg (FOSC du 15. 5. 1954, p. 1255). Suivant décision du conseil de fondation du 6 avril 1973, approuvée par arrêté de l'autorité de surveillance du 21 mars 1973, la susdite fondation a été dissoute. Elle est radiée du registre du commerce, sa liquidation étant terminée.

Solothurn - Soleure - Soletta

Bureau Olen-Gösgen

15. November 1973.

Gemeinschaftsstiftung für Handel, Industrie und Gewerbe Olen, in Olen (SHAB Nr. 174 vom 28. 7. 1973, S. 2128). Durch Beschluss des Stiftungsrates vom 13. Juni 1973 und mit Zustimmung des Regierungsrates des Kantons Solothurn vom 3. August 1973 wurden die Statuten revidiert. Der Name der Stiftung lautet nun: **VERA Gemeinschaftsstiftung, Olen.**

Bureau Stadt Solothurn

21. November 1973.

Gemeinschafts-Stiftung der Waadt-Leben zur Förderung der Personalvorsorge im Kanton Solothurn, in Solothurn (SHAB Nr. 217 vom 16. 9. 1967, S. 3089). Dr. Bernhard Viret ist aus dem Stiftungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde in den Stiftungsrat als Sekretär gewählt: Eric Brandt, von Le Locle, in Chexbres. Er führt Kollektivunterschrift zu zweien.

Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città

14. November 1973.

Personalvorsorge-Stiftung der Firma P. H. Stehelin & Cie. AG, in Basel (SHAB Nr. 48 vom 27. 2. 1971, S. 471). Unterschrift Werner Hafner, Stiftungsratsmitglied, erloschen.

16. November 1973.

Personalvorsorge-Stiftung der Firma Dunkel & Co. AG, in Basel (SHAB Nr. 291 vom 12. 12. 1970, S. 2834). Unterschrift Erich Ad. Zeller, Stiftungsratsmitglied, erloschen. Unterschrift zu zweien neu: Erika Dunkel-Gimmi, von Basel und Bottingen, in Arlesheim, Stiftungsratsmitglied.

19. November 1973.

Personalvorsorge-Stiftung Friedrich Albrecht, in Basel (SHAB Nr. 170 vom 22. 7. 1972, S. 1952). Unterschrift Hermann Dreher, Stiftungsratsmitglied, erloschen. Unterschrift zu zweien neu: Romano Hasler, von und in Basel, Stiftungsratsmitglied.

19. November 1973.

Frau Vischer-d'Assonleville-Stiftung, in Basel (SHAB Nr. 192 vom 17. 8. 1968, S. 1793). Unterschrift Dr. Alfred Chevalier, Stiftungsratspräsident, erloschen. Unterschrift zu zweien neu: Dr. Georg Felder, von Basel und Escholzmatt, in Basel, Stiftungsratspräsident.

20. November 1973.

Wilhelm-Doerenkamp-Stiftung, in Basel (SHAB Nr. 41 vom 18. 2. 1967, S. 608). Die Stiftung hat den Sitz nach Chur verlegt (SHAB Nr. 270 vom 17. 11. 1973, S. 3074) und wird daher von Amtes wegen gelöscht.

20. November 1973.

Alters- und Invalidenkasse der Sethety AG, in Basel. Stiftung (SHAB Nr. 182 vom 5. 8. 1972, S. 2077). Neues Domizil: Badenstrasse 25 (bei der Stifterfirma). Werner Meister, Stiftungsratsmitglied, ist nun auch Bürger von Riehen.

Basel-Landschaft - Bâle-Campagne - Basilea-Campagna

15. November 1973.

Personalvorsorge-Stiftung der Matkei AG für Material der chemischen und Atomindustrie, in Therwil. Unter diesem Namen besteht gemäss öffentlicher Urkunde vom 2. November 1973 eine Stiftung. Zweck: Fürsorge für die Arbeitnehmer der Stifterfirma sowie deren Angehörige und Hinterbliebene. Der Stiftungsrat besteht aus mindestens 3 Mitgliedern. Ihm gehören an: Ernest Heusser, von Hombrechtikon ZH, in Basel, Präsident mit Einzelunterschrift; Ralph Straumann, französischer Staatsangehöriger, in Bartenheim (F), und Bernard Thuring, französischer Staatsangehöriger, in Mulhouse (F), beide mit Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Erlenstrasse 27 (bei der Stifterin).

Appenzell A.-Rh. - Appenzell Rh. ext. - Appenzello est.

21. November 1973.

Personalvorsorge-Stiftung der Firma Albert Lutz, Teufen, in Teufen (SHAB Nr. 134 vom 11. 6. 1960, S. 1739). Gemäss öffentlicher Urkunde vom 14. September 1973 wurde mit Zustimmung der Aufsichtsbehörde die Stiftungsurkunde teilweise geändert. Der Name der Stiftung lautet nun: **Personalvorsorge-Stiftung der Firma Albert Lutz AG, Teufen** derjenige der Stifterfirma «Albert Lutz A.G.», Mathilde Lutz-Meier und Albert Pulver sind aus dem Stiftungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu in den Stiftungsrat wurden gewählt: Dr. Eduard Jungwirth, österreichischer Staatsangehöriger, in Hohenems A, als Präsident, und Jörg Ochsen, von Oberembrach, in Lenzburg. Der Präsident zeichnet kollektiv zu zweien mit einem Mitglied des Stiftungsrates.

St. Gallen - St-Gall - San Gallo

16. November 1973.

Pensionskasse der Firma H. W. Giger Aktiengesellschaft, in Flawil, Stiftung (SHAB Nr. 76 vom 30. 3. 1968, S. 677). Die Unterschriften von Walter Giger, Präsident und Vertreter der Stifterfirma, und Arnold Kunz, Vertreter der Versicherten, sind erloschen. Das bisherige Stiftungsratsmitglied Peter Giger, Vertreter der Stifterfirma, ist nun Präsident. Neu wurde in den Stiftungsrat als Vertreter der Versicherten gewählt: Silvio Merlo, von Brusio GR, in Gebenstorf AG. Kollektivunterschrift zu zweien führen je ein Vertreter der Stifterfirma zusammen mit je einem Vertreter der Versicherten. Geschäftsdomizil: bei der Stifterfirma, Feldhofstrasse 49.

20. November 1973.

Personalvorsorge-Stiftung der Skifabrik J. Schwendener, in Buohs SG (SHAB Nr. 110 vom 13. 5. 1967, S. 1638). Gemäss Beschluss des Departementes des Innern des Kantons St. Gallen vom 12. November 1973 wurde die Stiftungsurkunde teilweise geändert. Der Name der Stifterfirma lautet nun «Schwendener Ski AG», derjenige der Stiftung **Personalvorsorge-Stiftung der Firma Schwendener Ski AG.** Domizil: bei der Stifterfirma, Rheinaustrasse 1.

20. November 1973.

Personalvorsorge-Stiftung der Firma Büchi & Co. Metallwarenfabrik, Inh. G. Büchi, in Wil SG (SHAB Nr. 12 vom 16. 1. 1971, S. 119). Gemäss Beschluss des Departementes des Innern vom 20. September 1973 wurde die Stiftungsurkunde teilweise geändert. Der Name der Stifterfirma lautet nun «Büchi & Co. Metallwarenfabrik Inh. G. R. Büchi», derjenige der Stiftung: **Personalvorsorge-Stiftung der Firma Büchi & Co. Metallwarenfabrik Inh. G. R. Büchi.** Neu wurde mit Kollektivunterschrift zu zweien in den Stiftungsrat gewählt: Georg Rudolf Büchi-Copp, von Wildberg ZH, in Wil SG.

20. November 1973.

Personalvorsorge-Stiftung der Firma Hohl & Co., in Abtwil. Gemeinde Gaiserswald (SHAB Nr. 150 vom 30. 6. 1973, S. 1868). Die Unterschrift von Oskar Hohl, Präsident des Stiftungsrates, ist erloschen. Neu wurde in den Stiftungsrat und als Präsident gewählt: Kurt Hohl, von St. Gallen und Heiden AR, in Abtwil, Gemeinde Gaiserswald, mit Einzelunterschrift.

21. November 1973.

Personalvorsorge-Stiftung der Firma Jawetex AG, in Rorschacherberg (SHAB Nr. 122 vom 26. 5. 1973, S. 1534). Die Unterschrift von Hannes Roos, Stiftungsratsmitglied, ist erloschen. Neu wurde in den Stiftungsrat gewählt: Kurt Rüfenacht, von Grosshöchstetten, in Goldach, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

22. November 1973.

Personalvorsorge-Stiftung Predrina, in Rorschacherberg. Unter diesem Namen besteht gemäss öffentlicher Urkunde vom 22. November 1973 eine Stiftung. Zweck: Vorsorge für die Angestellten und Arbeiter der Stifterfirma und die Angehörigen bzw. Hinterbliebenen dieser Personen bei Alter, Invalidität, Krankheit, Unfall und Tod des Arbeitnehmers sowie bei besonderer Notlage für Personen, für die der Arbeitnehmer nachweisbar bis zuletzt gesorgt hat. Organe der Stiftung sind der Stiftungsrat, bestehend aus 1 Mitglied, sowie die Kontrollstelle. Für die Stiftung zeichnet das einzige Stiftungsratsmitglied Hans Predrina, von Amriswil, in Rorschacherberg, mit Einzelunterschrift. Geschäftsdomizil: bei der Stifterfirma «Hans Predrina», Thalerstrasse 64a.

22. November 1973.

Personalvorsorge-Stiftung der Firma Steiner Hopfen G.m.b.H., in St. Gallen (SHAB Nr. 48 vom 26. 2. 1966, S. 654). Die Unterschrift von Helmut Steiner, Stiftungsratsmitglied, ist erloschen. Neu wurde als einziges Mitglied in den Stiftungsrat gewählt: Arthur Buschor, von Altstätten, in Wittenbach; er führt Einzelunterschrift. Neues Domizil: St. Jakobstrasse 87, bei der Stifterfirma.

22. November 1973.

Pensionskasse der Spinnerei & Weberei Diefurt A.G., in Diefurt, Gemeinde Bütschwil, Stiftung (SHAB Nr. 55 vom 7. 3. 1970, S. 516). Die Unterschrift von Johann Jakob, Vizepräsident (Vertreter der Destinatäre), ist erloschen. Neu wurde in den Stiftungsrat gewählt: Arthur Bürge, von Mosnang, in Bütschwil, und Peter Willi, von Sehirs, in Diefurt, Gemeinde Bütschwil (beide Vertreter der Destinatäre). Je ein Vertreter der Stifterfirma zeichnet kollektiv zu zweien mit einem Vertreter der Destinatäre.

22. November 1973.

Wohlfahrtsfonds der Firma Victor Tanner AG, St. Gallen, in St. Gallen. Stiftung (SHAB Nr. 104 vom 5. 5. 1973, S. 1286). Gemäss Beschluss des Departementes des Innern des Kantons St. Gallen vom 29. Juni 1973 wurde die Stiftung aufgehoben. Nachdem die Liquidation beendet ist, wird die Stiftung im Handelsregister gelöscht.

22. November 1973.
Fürsorgestiftung für die Angestellten und Arbeiter der Firma Dr. Werner Brauen A.G., Wattwil, in Wattwil (SHAB Nr. 306 vom 30. 12. 1972, S. 3339). Gemäss Beschluss des Departementes des Innern des Kantons St. Gallen vom 12. November 1973 wurde die Stiftungsurkunde teilweise geändert. Der Name der Stifterfirma lautet nun «Brauen AG», derjenige der Stiftung **Fürsorgestiftung der Firma Brauen AG.**

Graubünden - Grisons - Grigioni

22. November 1973.
Stiftung Ernst Rinderspacher, Fex, in St. Moritz. Ueberlassung von Kunstwerken usw. (SHAB Nr. 197 vom 24. 8. 1963, S. 2451). Gemäss Verfügung vom 19. Mai 1971 des Justiz- und Polizeidepartementes des Kantons Graubünden, als Aufsichtsbehörde, ist die Stiftung aufgelöst. Nachdem die Liquidation beendet ist, wird die Stiftung im Handelsregister gelöscht.

Aargau - Argovie - Argovia

13. November 1973.
Fürsorgestiftung der Firma Zschokke Wartmann AG, Brugg, in Brugg (SHAB Nr. 152 vom 3. 7. 1971, S. 1654). Das Unterschriftsrecht des aus dem Stiftungsrat ausgeschiedenen Mitgliedes Hans Zeder-Geiser ist erloschen. Neues, kollektiv zu zweien unterschrieben berechtigtes Mitglied ist Walter Müller-Graf, von Stadel ZH, in Klingnau AG.

13. November 1973.
ULRO Personalvorsorgestiftung, in Frick (SHAB Nr. 246 vom 20. 10. 1973, S. 2814). Neues Domizil: bei der Firma ULRO AG, Frick, Meisenweg 4.

13. November 1973.
Personalvorsorge-Stiftung der Firma Köbell Büromaschinen AG, bisher in Aarau (SHAB Nr. 32 vom 8. 2. 1969, S. 311). Die ursprüngliche Stiftungsurkunde vom 9. April 1965, revidiert am 20. Dezember 1968, wurde, mit Zustimmung der Aufsichtsbehörde vom 14. Februar 1973, durch die neue Stiftungsurkunde vom 10. Januar 1973 ersetzt. Inbezug auf den publikationspflichtigen Inhalt sind dadurch folgende Änderungen eingetreten: Der Sitz der Stiftung befindet sich nun in Hunzenschwil, mit Domizil bei der Stifterin, Korbacherweg 503. Zweck: Fürsorge für die Arbeitnehmer der Firma «Köbell Büromaschinen AG», in Hunzenschwil, sowie ihre Angehörigen und Hinterbliebenen gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Invalidität, Tod und anderweitig unverschuldeter Notlage. Als Versicherungsnehmerin kann sie zur Erreichung des Zweckes Einzel- oder Gruppenversicherungen abschliessen.

13. November 1973.
Personalvorsorgestiftung Paul Stauffer, in Seon. Domizil: bei der Firma Globalog AG, Tannlihalg 938 (Post Lenzburg). Neue Stiftung gemäss Stiftungsurkunde vom 28. März 1973. Zweck: Fürsorge für die Angestellten und Arbeiter der Firma «Globalog AG», in Seon, ihre Angehörigen und Hinterbliebenen, durch Gewährung von Unterstützungen in Fällen von Alter, Tod, Krankheit oder Invalidität, ferner in gleicher Weise auch für das Personal und dessen Angehörige, welches in Betrieben beschäftigt wird, die der Stifterin durch persönliche oder finanzielle Beziehungen nahehesten. Sie kann Versicherungsverträge zugunsten der Destinatäre oder eines Teils derselben abschliessen oder in solche bestehende Verträge eintreten; ferner Versicherungsnehmerin und einzige Anspruchsberechtigte sein. Organe: der aus 3 bis 5 Mitgliedern bestehende Stiftungsrat und die Kontrollstelle. Präsident: Paul Stauffer-Rellstab, von Hallwil AG, in Seon (Vertreter der Stifterin), mit Einzelunterschrift; weitere Mitglieder: Olga Stauffer-Rellstab, von Hallwil AG, in Seon (Vertreterin der Stifterin); Max Bühler-Gehrig, von Bannwil BE, in Aarau (Vertreter der Arbeitnehmer), und Karl Hardmeier-Stallmeister, von Zuzikon ZH, in Wettingen (Vertreter der Arbeitnehmer), kollektiv zu zweien, die Vertreter der Arbeitnehmer jedoch nicht unter sich.

14. November 1973.
Viktor Schneider-Stiftung, in Aarau. Domizil: Bei der Aargauischen Kantonalbank, Bahnhofstrasse 58. Neue Stiftung gemäss Stiftungsurkunde vom 18. Mai 1973. Zweck: Ausrichtung von Unterstützungen aus dem Stiftungsvermögen, das aus dem von der Erbschaft des Donators Viktor Schneider, gewesener Lehrer in Aarburg, zugewiesenen Betrages, aus dem Hilfsfonds und der Hilfskasse der Aargauischen Lehrerwitwen- und Waisenkasse, sowie aus weiteren Zuwendungen, Spenden und Legaten besteht, an Hinterbliebene der Lehrkräfte an den aargauischen Volksschulen. Bezugsberechtigt sind Hinterbliebene der in den Paragraphen 4 und 5 der Statuten der Aargauischen Lehrerwitwen- und Waisenkasse (Stand: 1. Januar 1969) aufgeführten Mitglieder der Kasse. Organe der Stiftung sind der Stiftungsrat, bestehend aus dem aus 9 Mitgliedern bestehenden Vorstand der Aargauischen Lehrerwitwen- und Waisenkasse, sowie die Kontrollstelle. Zeichnungsberechtigt namens des Stiftungsrates ist der Präsident Georg Bitterli-Matter, von Wisen SO, in Schöffland AG, oder der Vizepräsident Hans Bieri-Fottiger, von Escholzmatt LU, in Oftringen AG, kollektiv mit dem Aktuar Gottfried Müller-Weiss, von Mettau AG, in Wittnau AG, oder dem Kassier Arthur Suter-Remund, von Gränichen AG, in Seengen AG.

20. November 1973.
Personalvorsorgestiftung der Firma Zimmermann & Strub, Inh. E. Zimmermann, in Menziken (SHAB Nr. 110 vom 11. 5. 1968, S. 1018). Die ursprüngliche Stiftungsurkunde vom 21. Januar 1966, revidiert am 16. Januar 1968, wurde durch öffentliche Urkunde vom 6. September 1973, mit Zustimmung der Aufsichtsbehörde vom 6. November 1973, neuerdings geändert. Der Name der Stiftung lautet nun: **Personalvorsorgestiftung der Firma Zimmermann Strassenbau AG.** Zweck: Vorsorge für die Arbeitnehmer der Firma «Zimmermann Strassenbau AG», in Menziken, sowie für ihre Angehörigen und Hinterbliebenen gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Tod, Invalidität, Krankheit, Unfall und in besonderen Notlagen.

20. November 1973.
Fürsorgestiftung der Crispin Seege AG, Niederlenz, in Niederlenz (SHAB Nr. 305 vom 30. 12. 1967, S. 4286). Das Unterschriftsrecht der aus dem Stiftungsrat ausgeschiedenen Mitglieder Heinz Strub (Vizepräsident) und Hans Rudolf Baldinger, ist erloschen. Neue, kollektiv zu zweien zeichnungsberechtigte Mitglieder sind: Gertrud Hefti-Gysi, von Luuggelbach GL und Lenzburg, in Lenzburg, und Peter Ott, von Zell ZH, in Kützingen-Rombach AG.

20. November 1973.
Personal-Fürsorge-Stiftung der Agrofina Kraftfutter A.G., bisher in Pfäffikon ZH (SHAB Nr. 127 vom 1. 6. 1968, S. 1177). Durch die neue Stiftungsurkunde vom 14. März 1972 wurde der Sitz der Stiftung nach Schöffland, mit Domizil bei der Stifterin, Unterdorfstrasse 100 (Obere Mühle), verlegt. Der Bezirksrat Pfäffikon hat am 28. Januar 1972 der Verlegung des Sitzes zugestimmt und das Departement des Innern des Kantons Aargau am 22. Juni 1973 die neue Stiftungsurkunde genehmigt. Die ursprüngliche Stiftungsurkunde wurde am 29. September 1945 errichtet und am 22. Februar 1968 geändert. Zweck der Stiftung: Fürsorge zu Gunsten der Dienstpflichtigen der Firma «Agrofina Kraftfutter A.G.», in Schöffland, und der Hinterbliebenen gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Invalidität, Tod, Krankheit, Unfall, Arbeitslosigkeit und unverschuldeter Notlage. Die Stiftung kann als Versicherungsnehmerin geeignete Versicherungsverträge abschliessen. Organe der Stiftung: Stiftungsrat von 3 Mitgliedern und Kontrollstelle. Stiftungsrat: Präsident Albert Rietschi-Lüthi, von Schafisheim AG und Schöffland, in Schöffland (bisher); weitere Mitglieder: Rudolf Frey, von und in

Schöffland (neu), und Alfred Keller-Lüdi, von Schlosswil BE, in Schöffland (neu). Sie zeichnen kollektiv zu zweien. Das Unterschriftsrecht der aus dem Stiftungsrat ausgeschiedenen Beisitzer Jakob Frey-Läubli und Karl Thommen ist erloschen.

Thurgau - Thurgovie - Turgovia

19. November 1973.
Fürsorgestiftung des Personals der E. Müller & Cie. A.G., in Güttingen (SHAB Nr. 87 vom 14. 4. 1956, S. 964). Fritz Schmid, Präsident, ist aus dem Stiftungsrat ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde Julius Schmid, von und in Kesswil, als Präsident mit Einzelunterschrift in den Stiftungsrat gewählt.

Tessin - Tessin - Ticino

Ufficio di Lugano

16. November 1973.
Fondazione di previdenza per il personale della ditta Ing. Modesto Taddei, Castagnola-Lugano, in Lugano. Sotto questa denominazione è stata costituita con atto notarile del 3 maggio 1973, una fondazione. Scopo: la previdenza a favore dei dipendenti della ditta nonché dei loro familiari superstiti, mediante la concessione di indennità in caso di vecchiaia, di morte, di malattia, di invalidità, di servizio militare, di disoccupazione e di eventuali altri bisogni. Il consiglio di fondazione è autorizzato ad estendere la previdenza anche al titolare della ditta. La gestione della fondazione è affidata a un consiglio di fondazione composto da 2 a 4 membri. I destinatari hanno diritto a una rappresentanza nel consiglio di fondazione nella misura dei contributi da loro versati alla fondazione. Gli altri membri del consiglio di fondazione sono nominati dalla ditta, la quale designa pure il presidente del consiglio di fondazione. L'ufficio di revisione viene pure designato dalla ditta. Il consiglio di fondazione è attualmente composto da: Modesto Taddei, da Lugano, in Viganello, presidente; Adriana Taddei, da Lugano, in Viganello, vice-presidente; Mauro Bianchi, da Cadempino, in Lugano, membro. La fondazione è vincolata dalla firma individuale del presidente e dalla firma collettiva del presidente con il vice-presidente o con un membro del consiglio di fondazione. Recapito: Salita degli Olivi 11, c/o la ditta fondatrice.

22. novembre 1973.
Fondo di previdenza per il personale della Ditta I Figli E. & A. di Antonio Bordini, in Maroggia. La previdenza a favore dei dipendenti, ecc. (FUSC del 17. 8. 1963, No 191, p. 2396). Pierino Piffaretti non più membro del consiglio direttivo e la sua firma è estinta. Nuovo membro del consiglio direttivo con firma collettiva a due è: Romilio Bassanini, da Maroggia, in Melide.

Distretto di Mendrisio

19. novembre 1973.
Fondazione di Previdenza per il personale della Ditta Fratelli Baumgartner, in Chiasso (FUSC del 10. 8. 1968, No 186, p. 1745). Con risoluzione del 12 novembre 1973 del Dipartimento dell'Interno, Autorità di Vigilanza sulle Fondazioni, la suddetta fondazione è sciolta. La sua liquidazione, essendo terminata e le autorità fiscali cantonali dato il loro consenso, essa è cancellata da registro di commercio.

19. novembre 1973.
Fondo di previdenza per il personale delle ditte Fehlmann S.A. e Sura S.A. Sedi di Stabio, in Stabio. Sotto questa denominazione è stata costituita con atto notarile in data 12 ottobre 1973, una fondazione retta dagli art. 80 ss CCS. Scopo: l'assicurazione dei dipendenti, rispettivamente loro superstiti, nei modi e termini stabiliti dal regolamento di cui all'art. 6 dello statuto, contro le conseguenze economiche derivanti dalla vecchiaia, dall'invalidità, dalla morte, eventuali altre cause quali malattia, disoccupazione e circostanze analoghe. La fondazione è amministrata da un consiglio di fondazione composto di quattro membri, di cui due designati dai consigli di amministrazione della Fehlmann S.A. e Sura S.A. congiuntamente e gli altri due nominati dai beneficiari. La fondazione è impegnata di fronte ai terzi dalla firma collettiva a due di tutti i membri del consiglio di fondazione che, attualmente, sono: Ulisse Pezzi, da Lugano, in Melide, presidente; Henri Belz, da Leimbach, in Schöffland, vice-presidente; Emma Induni, da ed in Ligornetto, segretaria e Narciso Anselmi, cittadino italiano, in Viggù (I), membro. Recapito della fondazione: c/o Fondo di previdenza per il personale della ditta Fehlmann S.A. e Sura S.A., sedi di Stabio, 6855 Stabio.

Waadt - Vaud - Vaud

Bureau de Lausanne

16. novembre 1973.
Fonds de prévoyance AAA et bureaux affiliés, à Lausanne (FOSC du 19. 12. 1970, p. 2890). Selon décision du Département de l'Intérieur et de la Santé publique du canton de Vaud du 30 octobre 1973, les statuts ont été modifiés. Nouveau but: venir en aide au personnel des fondatrices et de leurs bureaux affiliés en cas de vieillesse, maladie et accident, ainsi que, en cas de décès, à leur famille.

22. novembre 1973.
Fonds de prévoyance Fritz Siegenthaler en faveur du personnel de F. Siegenthaler Société Anonyme, à Prilly (FOSC du 18. 8. 1956, p. 2132). Nouveau membre avec signature collective à deux: Roger Ansermot, de Gruyères, à Renens.

Neuenburg - Neuchâtel - Neuchâtel

Bureau de La Chaux-de-Fonds

16. novembre 1973.
Fondation Sainte Jeanne-Antide Thouret, à La Chaux-de-Fonds. foyer d'accueil pour enfants (FOSC du 2. 9. 1967, No 205, p. 2929). Par arrêté du Conseil d'Etat de la République et canton de Neuchâtel du 12 octobre 1973, l'acte de fondation a été révisé. Les faits publiés antérieurement sont modifiés sur les points suivants: Le nom de la fondation est désormais **Fondation Sainte Jeanne Antide**, l'administration de la fondation incombe à un conseil de fondation de 7 à 11 membres. Ont le droit de faire partie du conseil: le vicairé épiscopal du canton de Neuchâtel, un délégué de la Fédération catholique romaine neuchâteloise, un représentant de l'Etat de Neuchâtel (surveillance des maisons d'enfants), un délégué de la section neuchâteloise de Caritas, un délégué de la Communauté catholique romaine de La Chaux-de-Fonds. Les autres membres du conseil de fondation se recrutent par cooptation. La fondation est engagée par la signature collective à deux du président, du vice-président, du secrétaire et du caissier. Le bureau du conseil de fondation est composé de Madeleine Bonnet (inscrite), présidente; Ruth Schatz (inscrite), vice-présidente; Yvonne Olympi, de et à La Chaux-de-Fonds, secrétaire; Henri Chappatte, de Genève, et à La Chaux-de-Fonds, caissier. Les signatures de François Clerc, Pierre Dortail, Antoine Chappatte, Emile Tailleur, et Gérard Aubry sont radiées. Nouvelle adresse de la fondation: Rue jardinière 121 (Foyer d'accueil pour enfants).

21. novembre 1973.
Fonds de prévoyance en faveur du personnel de la Maison Les Fils de Jules Blum, à La Chaux-de-Fonds. Suivant rapport du 6 juillet 1973 de l'autorité de surveillance de la fondation et arrêté du 7 août 1973 du conseil d'Etat de la République et canton de Neuchâtel, la fondation a été dissoute. Elle est radiée du registre du commerce, sa liquidation étant terminée.

Bureau de Neuchâtel

19. novembre 1973.
Fonds de Convalescents, à Neuchâtel (FOSC du 17. 10. 1964, No 242, p. 3120). Les signatures de Philippe Mayor, André de Perrot, Fritz Rychner, Ernest de Montmolin et Luc Vuilleumier sont radiées. Le comité est actuellement composé de: Raoul de Perrot, président (déjà inscrit comme membre); Jacques de Perrot, de Neuchâtel et Cudrefin, à Cortaillod, vice-président; Jean-Paul Bourquin, secrétaire-caissier; Blaise de Montmolin, membre; Marc Hofer-Gros-pierre, membre (tous trois déjà inscrits sans changement); Walther Zahnd, de et à Neuchâtel; Gilles Du Pasquier, de Neuchâtel, à Colombier, et Claude-André Bindith, de Boudry, à Cortaillod. Ils engagent tous la fondation par leur signature collective à deux.

20. novembre 1973.
Fonds de prévoyance en faveur du personnel de Cica, Comptoir d'importation de combustibles S.A., à Neuchâtel (FOSC du 18. 1. 1968, No 14, p. 124). Par suite de démission la signature d'Alphonse Loup est radiée. René-Marcel Comment, de Courgenay, à Bâle, est nommé secrétaire du conseil de fondation avec signature collective à deux.

21. novembre 1973.
Fonds de prévoyance en faveur du personnel de la Fabrique Jean Tanner Fils S.A., au Landeron (FOSC du 15. 1. 1966, No 12, p. 150). Suivant décision de l'autorité de surveillance du 17 juillet 1973 approuvée par arrêté du conseil d'Etat de la République et canton de Neuchâtel du 7 août 1973, la susdite fondation est dissoute de plein droit. Elle est radiée du registre du commerce, sa liquidation étant terminée.

Genf - Genève - Ginevra

16. novembre 1973.
Fondation de prévoyance en faveur du personnel de Digital Equipment Corporation SA et des sociétés affiliées, à Genève. nouvelle fondation. Date de l'acte constitutif: 7. 8. 1973. But: venir en aide aux membres du personnel de l'entreprise en cas de vieillesse, d'invalidité, de maladie, d'accident et, en cas de décès, aux membres de la famille de la personne décédée. La fondation peut également intervenir en cas de licenciement avant l'âge de la retraite sans faute de l'employé. Administration: conseil de trois membres au moins. Signature: collective à deux de Bruno Dürr, de Zurich, à Lancy, président; Genevieve Lawrence, de France, à Annemasse (Haute-Savoie, F), secrétaire, et Konrad Streuli, de Wädenswil ZH, à Chêne-Bougeries, tous membres du conseil. Adresse: 81, route de l'Aire, chez Digital Equipment Corporation SA.

16. novembre 1973.
Fondation de prévoyance en faveur du personnel de la maison André Fanaec, à Genève (FOSC du 20. 12. 1969, p. 2926). Acte de fondation modifié le 24 octobre 1973. Nouveau nom: **Fondation de prévoyance en faveur du personnel de Fanaec & Robas.** But: prémunir le personnel (employés et ouvriers) de l'employeur contre les conséquences économiques de la vieillesse, de l'invalidité et, en cas de décès de l'un d'eux, venir en aide à sa famille. La fondation peut également venir en aide, en cas de maladie, accident, chômage ou gêne, pour autant qu'il n'y ait pas faute de l'intéressé. Adresse: 5, avenue Ernest-Pictet, chez Fanaec & Robas. (Arrêté du Département des finances et contributions du canton de Genève.)

16. novembre 1973.
Fondation de prévoyance en faveur du personnel de la société Gero-finance SA, à Genève. nouvelle fondation. Date de l'acte constitutif: 29 octobre 1973. But: prémunir le personnel de l'entreprise contre les conséquences économiques de la vieillesse de l'invalidité et du décès. La fondation pourra accorder des secours au personnel actif ou déjà retraité, ainsi qu'à leurs survivants, qui seraient dans la gêne suite de maladie, accident ou chômage. Administration: conseil de trois membres au moins. Signature: collective à deux de Pierre-Ivan-Félix Félicité, de Thônex, à Genève, président; Monique Girod de et à Genève, secrétaire, et Françoise Félicité de Thônex, à Genève, tous membres du conseil. Adresse: 7, rue Robert-de-Traz, chez Gerofinance SA.

16. novembre 1973.
Fonds de prévoyance en faveur du personnel de la société Atelier de Construction Jonneret SA, à Genève (FOSC du 9. 11. 1963, p. 3178). Acte de fondation modifié le 7 novembre 1973 sur des points non soumis à publication. (Arrêté du Conseil d'Etat).

16. novembre 1973.
Fonds de Prévoyance en faveur du personnel «ouvriers» de la Société industrielle de Machines agricoles rotatives SIMAR, à Carouge (FOSC du 26. 10. 1968, p. 2316). Les pouvoirs de Walter Lyner et Armand Franclinet sont radiés.

16. novembre 1973.
Fonds de Prévoyance en faveur du personnel «employés» de la Société industrielle de Machines agricoles rotatives SIMAR, à Carouge (FOSC du 26. 10. 1968, p. 2316). Les pouvoirs d'Armand Franclinet sont radiés.

Andere gesetzliche Publikationen

Autres publications légales

Altre pubblicazioni legali

Rechnungsruf und öffentliches Inventar

Ueber den Nachlass des am 20. August 1973 verstorbenen Dr. sc. techn. Tibor Holzer-Keller, geboren 1919, von Zürich, wohnhaft gewesen im Walder 36, 8702 Zollikon, gewesener Verwaltungsratspräsident der Holzzeri AG, der Transide Immobilien und Finanz AG und der Ambros AG, ist durch Verfügung des Einzelrichters in nichtstrittigen Rechtsachen am Bezirksgericht Zürich vom 20. September 1973 die Aufnahme des öffentlichen Inventars angeordnet worden.

Es werden daher sowohl die Gläubiger mit Einschluss der Bürgschaftsgläubiger als auch die Schuldner des Erblassers aufgefordert, ihre Forderungen und Schulden bis zum 2. Januar 1974 schriftlich bei der unterzeichneten Amtsstelle anzumelden.

Die Gläubiger werden auf die in Art. 590 ZGB genannten Folgen der Nichtanmeldung aufmerksam gemacht, wonach die Erben den Gläubigern, deren Forderungen deshalb nicht ins Inventar aufgenommen wurden, weil sie deren Anmeldung versäumt haben, weder persönlich noch mit der Erbschaft haften, soweit sie nicht durch Pfandrechte gedeckt sind. Die Schuldner und diejenigen Gläubiger, die im Besitze von Faustpfändern sind, welche es unterlassen, eine Eingabe zu machen, werden mit Ordnungsbusse bestraft. (A706f)

8008 Zürich 8, den 28. November 1973
 Notariat Riesbach-Zürich
 U. Neuenchwander
 Notar-Stellvertreter

Marken Marques Marche

Eidgenössisches Amt für geistiges Eigentum
Bureau fédéral de la propriété intellectuelle
Ufficio federale della proprietà intellettuale

Eintragungen - Enregistrements

266965. Date de dépôt: 11 septembre 1973, 19 h.
A. Droz Fils, 9, rue du Mont-Blanc, Genève. — Fabrication et commerce.

Vins et jus de fruits. (Cl. int. 32, 33)

TIO GRANDE

266966. Hinterlegungsdatum: 3. September 1973, 18 Uhr.
Dr. R. Maag AG, Chemische Fabrik Dielsdorf, Dielsdorf (Zürich). — Fabrication und Handel. — Erneuerung mit erweiterter Warenangabe der Marke Nr. 148281. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 3. September 1973 an.

Mittel für den Pflanzenschutz und die Schädlingsbekämpfung. Unkrautbekämpfungsmittel, Saatbeizmittel. (Int. Kl. 1, 5)

ALATERR

266967. Hinterlegungsdatum: 4. September 1973, 18 Uhr.
International Harvester Company, 401 North Michigan Avenue, Chicago (Illinois, USA). — Fabrication und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 147549. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 4. August 1973 an.

Industrietraktoren; motorgetriebene Fahrzeuge, Maschinen, Geräte und Vorrichtungen zum Bewegen von Material; Traktorfahrzeuge mit Verlade- und Schaufelvorrichtungen, Maschinen und Fahrzeuge zum Räumen und Reinigen von Strassen und Flughäfen, Kranfahrzeuge, Gabelheber, mit Rädern oder Raupen versehene Schaufelfahrzeuge, und Ausrüstungs- und Bestandteile zu den vorgenannten Waren. (Int. Kl. 7, 12)

PAYLOADER

266968. Hinterlegungsdatum: 4. September 1973, 18 Uhr.
International Harvester Company, 401 North Michigan Avenue, Chicago (Illinois, USA). — Fabrication und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 147550. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 4. August 1973 an.

Industrietraktoren; motorgetriebene Fahrzeuge, Maschinen, Geräte und Vorrichtungen zum Bewegen von Material; Traktorfahrzeuge mit Verlade- und Schaufelvorrichtungen, Maschinen und Fahrzeuge zum Räumen und Reinigen von Strassen und Flughäfen, Kranfahrzeuge, Gabelheber, mit Rädern oder Raupen versehene Schaufelfahrzeuge, und Ausrüstungs- und Bestandteile zu den vorgenannten Waren. (Int. Kl. 7, 12)

HOUGH

266969. Hinterlegungsdatum: 7. September 1973, 17 Uhr.
Bayer Aktiengesellschaft, Leverkusen (Bundesrepublik Deutschland). — Fabrication und Handel.

Tierarzneimittel, veterinärmedizinische Erzeugnisse. (Int. Kl. 5)

DIRIAN

266970. Date de dépôt: 7 septembre 1973, 11 h.
Zauchi-Vins S.A., 7, route de Sébeillon, Lausanne (Vaud). — Commerce. — Renouvellement avec extension de l'indication des produits de la marque N° 149134. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 7 septembre 1973.

Vins. (Cl. int. 33)

CHARMEILLE

266971. Date de dépôt: 7 septembre 1973, 11 h.
Zauchi-Vins S.A., 7, route de Sébeillon, Lausanne (Vaud). — Commerce. — Renouvellement de la marque N° 149800. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 7 septembre 1973.

Vins. (Cl. int. 33)

BRULERROY

266972. Date de dépôt: 7 septembre 1973, 11 h.
Zauchi-Vins S.A., 7, route de Sébeillon, Lausanne (Vaud). — Commerce. — Renouvellement de la marque N° 149801. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 7 septembre 1973.

Vins. (Cl. int. 33)

LE CASTELET

266973. Hinterlegungsdatum: 7. September 1973, 20 Uhr.
Landis & Gyr AG, Zug. — Fabrication und Handel.

Rundsteueranlagen, Rundsteuercodiereinrichtungen, Rundsteuerprogrammierungseinheiten, Bestandteile von Rundsteueranlagen. (Int. Kl. 9)

CINETOGRYR

266974. Hinterlegungsdatum: 7. September 1973, 20 Uhr.
Landis & Gyr AG, Zug. — Fabrication und Handel.

Rundsteueranlagen, Rundsteuercodiereinrichtungen, Rundsteuerprogrammierungseinheiten, Bestandteile von Rundsteueranlagen. (Int. Kl. 9)

CHRESTOGRYR

266975. Hinterlegungsdatum: 7. September 1973, 20 Uhr.
Landis & Gyr AG, Zug. — Fabrication und Handel.

Rundsteueranlagen, Rundsteuercodiereinrichtungen, Rundsteuerprogrammierungseinheiten, Bestandteile von Rundsteueranlagen. (Int. Kl. 9)

OSMOGRYR

266976. Hinterlegungsdatum: 7. September 1973, 20 Uhr.
Landis & Gyr AG, Zug. — Fabrication und Handel.

Rundsteueranlagen, Rundsteuercodiereinrichtungen, Rundsteuerprogrammierungseinheiten, Bestandteile von Rundsteueranlagen. (Int. Kl. 9)

SEMAGYR

266977. Hinterlegungsdatum: 7. September 1973, 20 Uhr.
Dr. R. Maag AG, Chemische Fabrik Dielsdorf, Dielsdorf (Zürich). — Fabrication und Handel.

Mittel für den Pflanzenschutz und die Schädlingsbekämpfung. Unkrautbekämpfungsmittel, Saatbeizmittel, Mittel gegen Ungeziefer, Tierparasitenbekämpfungsmittel. (Int. Kl. 1, 5)

BRASUL

266978. Hinterlegungsdatum: 7. September 1973, 18 Uhr.
Veterinaria AG (Veterinaria S.A.) (Veterinaria Ltd.), Grubenstrasse 40, Zürich 3. — Fabrication und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 148282. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 7. September 1973 an.

Wurmmittel für Tiere. (Int. Kl. 5)

NEMAFERM

266979. Date de dépôt: 7 septembre 1973, 17 h.
Fibres de Verre S.A., Lucens (Vaud). — Fabrication et commerce.

Matériaux de construction pour l'isolation thermique et acoustique. (Cl. int. 17, 19)

BILI

266980. Date de dépôt: 7 septembre 1973, 17 h.
Fibres de Verre S.A., Lucens (Vaud). — Fabrication et commerce.

Matériaux de construction pour l'isolation thermique et acoustique. (Cl. int. 17, 19)

CLIMAFLEX

266981. Date de dépôt: 7 septembre 1973, 17 h.
Fibres de Verre S.A., Lucens (Vaud). — Fabrication et commerce.

Matériaux de construction pour l'isolation thermique et acoustique. (Cl. int. 17, 19)

CLIMATEL

266982. Date de dépôt: 7 septembre 1973, 17 h.
Fibres de Verre S.A., Lucens (Vaud). — Fabrication et commerce.

Matériaux de construction pour l'isolation thermique et acoustique. (Cl. int. 17, 19)

NIPO

266983. Date de dépôt: 7 septembre 1973, 17 h.
Fibres de Verre S.A., Lucens (Vaud). — Fabrication et commerce.

Matériaux de construction pour l'isolation thermique et acoustique. (Cl. int. 17, 19)

PACO

266984. Date de dépôt: 7 septembre 1973, 17 h.
Fibres de Verre S.A., Lucens (Vaud). — Fabrication et commerce.

Matériaux de construction pour l'isolation thermique et acoustique. (Cl. int. 17, 19)

PANI

266985. Date de dépôt: 7 septembre 1973, 17 h.
Fibres de Verre S.A., Lucens (Vaud). — Fabrication et commerce.

Matériaux de construction pour l'isolation thermique et acoustique. (Cl. int. 17, 19)

ULAP

266986. Hinterlegungsdatum: 7. September 1973, 11 Uhr.
Medichemie AG, Grellingerstrasse 81, Basel. — Fabrication und Handel.

Arzneimittel, chemische Produkte für medizinische und hygienische Zwecke, pharmazeutische Drogen und Präparate, Veterinärprodukte. (Int. Kl. 5)

NITRORAND

266987. Hinterlegungsdatum: 11. September 1973, 17 Uhr.
W. Kordes' Söhne Rosenschulen, Sparrishoop bei Elmshorn (Holstein, Bundesrepublik Deutschland). — Produktion und Handel.

Rosen und Rosenpflanzen. (Int. Kl. 31)

KORDES' ROSE MERCEDES

266988. Date de dépôt: 11 septembre 1973, 12 h.
José Luis Herrera, 24, route d'Aegerten, Bienne (Berne). — Commerce.

Produit de charcuterie (Chorizo). (Cl. int. 29)

CHORIZO HERRBIEN

266989. Hinterlegungsdatum: 12. September 1973, 10 Uhr.
Jomo GmbH, 11, route Henri-Dunant, Freiburg. — Fabrication und Handel.

Sportgerät. (Int. Kl. 28)

GYM-O-FIT

266990. Date de dépôt: 12 septembre 1973, 15 h.
Roger Eggmann, 4b, rue de la Montagne, La Chaux-de-Fonds (Neuchâtel). — Fabrication et commerce.

Pendules neuchâtelaises. (Cl. int. 14)

CATHERINE

266991. Hinterlegungsdatum: 14. September 1973, 18 Uhr.
Grob & Co. Aktiengesellschaft (Grob & Co. Société Anonyme) (Grob & Co. Limited) (Grob & Cia. Società Anonima), Stockerstrasse 27, Horgen (Zürich). — Fabrication und Handel.

Webelitzen, Webeschäfte, Webegeschirre sowie Lamellen, Kettfadenschwächer. (Int. Kl. 7)

GROBAMEX

266992. Hinterlegungsdatum: 17. September 1973, 18 Uhr. Parke, Davis & Company, Usk Road, Pontypool (Monmouthshire, Grossbritannien), und Joseph Campau Avenue, Detroit 32 (Michigan, USA). – Fabrikation und Handel. – Erneuerung der Marke Nr. 148464. Sitz verlegt. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 17. September 1973 an.

Pharmazeutische Präparate. (Int. Kl. 5)

ANESITAL

266993. Date de dépôt: 17 septembre 1973, 18 Uhr. Compagnie de Distribution de Parfumerie Codipar S.A., 16, rue Belot, Genève. – Fabrication et commerce.

Produits cosmétiques, savons; produits pharmaceutiques. (Cl. int. 3, 5)

NEUTROGENA

266994. Hinterlegungsdatum: 17. September 1973, 8 Uhr. Schweizerische Sprengstoff-Aktiengesellschaft Cheddite, Heidenlochstrasse 112, Liestal (Basel-Landschaft). – Fabrikation. – Erneuerung der Marke Nr. 147229. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 3. Juli 1973 an.

Sprengstoffe. (Int. Kl. 13)

TELSIT

266995. Date de dépôt: 14 septembre 1973, 20 h. Rola-Weinbrand- und Likör-Vertrieb G. Czerwonka & Co., Niederhatzkofen (Rottenburg/Laaber, République fédérale d'Allemagne). – Fabrication et commerce. – Transmission et renouvellement avec modification de l'indication des produits de la marque N° 148020 de Schenk S.A., Rolle (Vaud). Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 7 septembre 1973.

Boissons alcooliques et non-alcooliques. Tous produits alimentaires. (Cl. int. 29 à 33)

LA TOUR RONDE

266996. Hinterlegungsdatum: 14. September 1973, 18 Uhr. Ed. Geistlich Söhne AG für chemische Industrie (Les fils d'Edouard Geistlich S.A. pour l'Industria chimica) (I figli d'Edoardo Geistlich S.A. per l'Industria chimica) (Edward Geistlich Sons, Company Limited for Chemical Industry), Wolhusen (Luzern). – Fabrikation und Handel. – Erneuerung der Marke Nr. 149338. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 14. September 1973 an.

Chemisch-pharmazeutische Präparate. (Int. Kl. 5)

MYKASOL

266997. Hinterlegungsdatum: 14. September 1973, 18 Uhr. Ed. Geistlich Söhne AG für chemische Industrie (Les fils d'Edouard Geistlich S.A. pour l'Industria chimica) (I figli d'Edoardo Geistlich S.A. per l'Industria chimica) (Edward Geistlich Sons, Company Limited for Chemical Industry), Wolhusen (Luzern). – Fabrikation und Handel. – Erneuerung der Marke Nr. 150045. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 14. September 1973 an.

Chemisch-pharmazeutische Präparate. (Int. Kl. 5)

CALOSSIN

266998. Hinterlegungsdatum: 14. September 1973, 20 Uhr. Sandoz AG, Lichtstrasse 35, Basel. – Fabrikation und Handel. – Erneuerung der Marke Nr. 148278. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 14. September 1973 an.

Agrochemische Produkte, insbesondere Schädlingsbekämpfungsmittel. (Int. Kl. 1, 5)

BANACOBRE-SANDOZ

266999. Hinterlegungsdatum: 17. September 1973, 16 Uhr. G. Kull AG, Zurlindenstrasse 275a, Zürich 3. – Fabrikation und Handel.

Belüftungsanlagen und deren Bestandteile für Zivilschutzräume. (Int. Kl. 11)

KULL

267000. Hinterlegungsdatum: 17. September 1973, 16 Uhr. Colorcap Luzern AG, Schwanenplatz 4, Luzern. – Fabrikation und Handel.

Schlüsselkappen, Schlüsselringe, Schlüsselhaken, Schlüsselschränke, Schlüsselablagen, Etiketten zur Bezeichnung von Schlüsselkappen und Schlüsselhaken. (Int. Kl. 6, 16, 20)

COLORCAP

267001. Hinterlegungsdatum: 18. September 1973, 19 Uhr. Leder & Co. AG, auf der Fluh, Jona (St. Gallen). – Fabrikation und Handel.

Hochverzugsriemenchen, Druckwalzenüberzüge, Friktionsringe, Rundriemen und dergleichen. Zubehör für Spinn-, Zwirn- und Tekturiermaschinen. (Int. Kl. 7)

SYNTREL

267002. Hinterlegungsdatum: 18. September 1973, 17 Uhr. Peter John Taylor Lane, 96, Hillfield Court, London N. W. 3 (Grossbritannien). – Fabrikation und Handel.

Uhren und Uhrenteile sowie deren Zubehör. (Int. Kl. 14)

CHOW

267003. Hinterlegungsdatum: 18. September 1973, 17 Uhr. Prioritätsanspruch: Finnland, 26. März 1973. Orion-yhtymä Oy, Nilsänkätö 10, Helsinki 51 (Finnland). – Fabrikation und Handel.

Ein aus chemischen Reagenzien bestehender Testsatz für die Bestimmung von Proteinen in Agarose-Gel. (Int. Kl. 1)

EXAPHOR

267004. Hinterlegungsdatum: 18. September 1973, 20 Uhr. Dr. Wild & Co. AG, Lange Gasse 4, Basel. – Fabrikation und Handel. – Uebertragung und Erneuerung der Marke Nr. 147969 von Dr. Wild & Co., Basel. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 31. August 1973 an.

Pharmazeutische Produkte. (Int. Kl. 5)

SEBAS-TEST

267005. Hinterlegungsdatum: 19. September 1973, 17 Uhr. American Cyanamid Company, Berdan Avenue, Wayne (New Jersey, USA). – Fabrikation und Handel.

Insektizide. (Int. Kl. 5)

CY-BAN

267006. Hinterlegungsdatum: 19. September 1973, 17 Uhr. Schwimmbad-Zubehör AG, Goldhaldenstrasse 25, Zollikon (Zürich). – Fabrikation und Handel.

Gerät zur Entkeimung von Schwimmbadwasser. (Int. Kl. 9)

STERIL-O-MAT

267007. Hinterlegungsdatum: 19. September 1973, 17 Uhr. Venair-Technik, J. Förg, Alpenblickstrasse, Lachen (Schwyz). – Fabrikation und Handel.

Flexible Schläuche für Pumpen. (Int. Kl. 17)

FLEX-O-PUMP

267008. Date de dépôt: 19 septembre 1973, 17 h. La Nationale S.A., 2, rue des Falaises, Genève. – Fabrication et commerce. – Renouvellement de la marque N° 148949. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 19 septembre 1973.

Couronnes anti-poussière pour montres. (Cl. int. 14)

VALVIC

267009. Hinterlegungsdatum: 19. September 1973, 11 Uhr. Bataillard & Cie AG, Dianastrasse, Luzern. – Handel.

Weine, Spirituosen, Aperitifs und Liköre. (Int. Kl. 33)

LEBARDIEUX

267010. Hinterlegungsdatum: 19. September 1973, 19 Uhr. Schoeller, Albers & Co., Ebnatstrasse 65, Schaffhausen. – Fabrikation und Handel. – Uebertragung und Erneuerung der Marke Nr. 147998 von Wollgarn-Aktien-Gesellschaft, Zürich I. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 19. September 1973 an.

Game aller Art. (Int. Kl. 23)

PIA

267011. Hinterlegungsdatum: 20. September 1973, 17 Uhr. Amida S.A. (Amida Limited), Montreux (Waadt). – Fabrikation und Handel. – Erneuerung mit eingeschränkter Warenangabe der Marke Nr. 148183. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 20. September 1973 an.

Uhren und Uhrenteile jeglicher Art. (Int. Kl. 14)

CASTELL

267012. Hinterlegungsdatum: 20. September 1973, 17 Uhr. Jiffy Products International Ltd., Höhenweg 11, Zug. – Produktion, Fabrikation und Handel.

Chemische Produkte für landwirtschaftliche, gartenwirtschaftliche und forstwirtschaftliche Zwecke; natürliche und künstliche Düngemittel; Torf; Blumen-, Pflanzen- und Umpflanzungstöpfe, hergestellt aus Torf und Pflanzennährstoffen oder anderen Stoffen zum Kultivieren und Züchten von Pflanzen; gepresste Briketts aus Torf und Pflanzennährstoffen zur Anzucht und Kultivierung von Pflanzen, welche Briketts sich bei Zugabe von Wasser ausdehnen; Erzeugnisse der Landwirtschaft, des Gartenbaus und der Forstwirtschaft; frische Früchte und Gemüse; Samen, Saatgut, lebende Pflanzen und Blumen; kleine Haushaltsgegenstände und Küchenartikel, Waren aus Glas, Porzellan oder Steingut, nämlich Behälter, Gefässe, Töpfe, Krüge, Kannen, Pfannen, Schüsseln, Flaschen, Schalen, Blumenschalen, Vasen, Blumenvasen, Becher, Bowlen, Trinkgläser, Töpferwaren. (Int. Kl. 1, 20, 21, 31)

JIFFY

267013. Hinterlegungsdatum: 20. September 1973, 20 Uhr. CIBA-GEIGY AG (CIBA-GEIGY S.A.) (CIBA-GEIGY Limited), Basel. – Fabrikation und Handel.

Kosmetische Hautpflegemittel. (Int. Kl. 3)

VISIA

267014. Hinterlegungsdatum: 20. September 1973, 18 Uhr. Knomark Inc., 132-20 Merrick Boulevard, Jamaica, New York (New York, USA). – Fabrikation und Handel. – Erneuerung der Marke Nr. 148274. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 20. September 1973 an.

Pflege- und Reinigungsmittel sowie Polituren für Schuhe, Stiefel und andere Lederwaren. (Int. Kl. 3)

ESQUIRE

267015. Hinterlegungsdatum: 20. September 1973, 18 Uhr. Robugen Gesellschaft mit beschränkter Haftung pharmazeutische Fabrik Esslingen a.N., Alleenstrasse 22, Zell a.N. (Bundesrepublik Deutschland). – Fabrikation und Handel.

Pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse sowie Erzeugnisse für die Gesundheitspflege; diätetische Erzeugnisse für Kinder und Kranke; Pflaster, Verbandmaterial; Zahnfüllmittel und Abdruckmassen für zahnrärztliche Zwecke; Desinfektionsmittel; Mittel zur Vertilgung von Unkraut und schädlichen Tieren. (Int. Kl. 5)

MIROCOR

Mitteilungen Communications Comunicazioni

Postüberweisungsdienst mit dem Ausland

Service international des virements postaux

Unverbindliche Umrrechnungskurse ab 30. November 1973

Cours de convrsio - sans engagement, dès le 30 novembre 1973

Table with 3 columns: Country/Region, Currency, and Exchange Rate. Includes entries for Algeria, Belgium, Denmark, Germany, France, etc.

Konkurse und Nachlassverträge

von im Handelsregister eingetragenen Firmen

faillites et concordats

de maisons inscrites au registre du commerce

Novembre - 1973 - novembre

Table with 5 columns: Kanton, Eröffnungen, Einstellungen, Total, Bestätigte Nachlassverträge. Lists bankruptcy statistics by canton for November 1973.

Postcheckverkehr, Beitritte

Chèques postaux, adhésions

Fortsetzung - Suite

Chavornay: Pinard Bernard 10-50468. Chexères: Hauser-Aebi P. maréchal 12-17119. Chexbres: Crédit foncier vaudois agence de Chexbres 10-26679. Chur: Balzer-Lechthaler Heinrich und Rosina 70-15341. ...

Dübendorf: Jaques-Hartmann Claude u. Ruth 84-20705. - Kammerer Aloisia Frau 84-20590. - Pfadfinderkreis Glockenhof CVJM Wolfsmeute Piccard 80-64078. ...

Novoa Antonio et Dolores 10-60967. - Panchaud Henri et Gilberte 10-30394. - Perret Georges et Marthe 10-29000. - Photo Bauty P.-A. Nicole SA 10-27499. ...

Fortsetzung siehe nächste Nr. - Suite voir prochain no

Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartementes, Bern. Redaktion: Division du commerce du Département fédéral de l'économie publique, Berne

Compagnie de Saint-Gobain-Pont-à-Mousson

5 3/4 % Anleihe 1966-81 von sFr. 50 000 000

(Valoren-Nr. 476.017)

Gemäss Anleihebedingungen sind per 20. Dezember 1973 sFr. 5 000 000 zur Rückzahlung fällig. Hier von wurden Titel in Höhe von sFr. 1 000 000 im Markt zurückgekauft. Die restlichen sFr. 4 000 000, nämlich

2400 Titel zu sFr. 1000.-
320 Titel zu sFr. 5000.-

wurden im Beisein eines Notars beim Schweizerischen Bankverein, Basel, ausgelöst.

Die Nummern der ausgelosten Titel werden am 29. November 1973 in den Basler Nachrichten und der Neuen Zürcher Zeitung publiziert.

Aus Auftrag:
Schweizerischer Bankverein

Oesterreichische garantierte Konversionsanleihe 1934/59

Anzeige an die Inhaber von Obligationen der Schweizertranche

Laufende Zinsen auf den nicht kraftlos erklärten, zwischen 1945/59 ausgelosten Obligationen (2 1/2 % aussehend).

Coupon Nr. 78 per 1. Dezember 1973

Die Treuhänder haben die zur Zahlung der Coupons per 1. Dezember 1973 der Obligationen der Schweizertranche, die nicht auf Grund des österreichischen Bundesgesetzes über die Bereinigung der Auslandsbonds vom 16. Dezember 1953 kraftlos sind, erforderliche Mittel von der österreichischen Regierung erhalten.

Diese Coupons können nun den Zahlungsagenten vorgelegt werden, die die Zahlung zum darauf erwähnten Satze von Fr. 5.51 vornehmen werden.

Schweizerischer Bankverein

Schweizerische Kreditanstalt

Burlington AG, Basel

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

Montag, den 17. Dezember 1973, 11.30 Uhr, am Sitz der Gesellschaft, St. Jakobsstrasse 54, in Basel.

Traktanden:

1. Jahresbericht, Rechnungsabschluss und Kontrollstellenbericht für das Geschäftsjahr 1972/73.
2. Entlastung des Verwaltungsrates und der Direktion.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
4. Wahlen in den Verwaltungsrat.
5. Wahl der Kontrollstelle für das Geschäftsjahr 1973/74.

Teilnahmebericht an der Generalversammlung sind die im Aktienbuch eingetragenen Aktionäre, die sich auch durch einen andern, schriftlich bevollmächtigten Aktionär vertreten lassen können. Der Jahresbericht, die Bilanz, die Gewinn- und Verlustrechnung sowie der Bericht der Kontrollstelle liegen vom Dienstag, den 4. Dezember 1973, an am Sitze der Gesellschaft in Basel zur Einsicht durch die Aktionäre auf.

Der Verwaltungsrat

Arto Holding AG, Baden

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Mittwoch, den 12. Dezember 1973, 17 Uhr, im Kursaal Baden (Restaurant).

Traktanden:

1. Geschäftsbericht und Jahresrechnung 1972/73. Bericht der Kontrollstelle.
2. Beschlussfassung über die Gewinnverteilung.
3. Entlastung des Verwaltungsrates.
4. Wahlen.
5. Beschlussfassung über eine Kapitalerhöhung von 7,5 auf 10 Mio Franken.
6. Statutenänderung.
7. Varia.

Die gesetzlich vorgeschriebenen Unterlagen liegen vom 30. November 1973 an zur Einsicht der Aktionäre am Sitze der Gesellschaft auf.

Die Stimmkarten für die Generalversammlung können bis zum 11. Dezember 1973 gegen Nachweis des Aktienbesitzes am Sitz der Gesellschaft oder bei den nachfolgenden Banken bezogen werden:

Aargauische Hypotheken- und Handelsbank
Gewerbebank Baden
Schweizerische Bankgesellschaft
Schweizerischer Bankverein
Schweizerische Kreditanstalt
Schweizerische Volksbank

Baden, den 29. November 1973

Arto Holding AG
Der Verwaltungsrat

Zu verkaufen in Gunzgen

85 000 m² Land

an verkehrstechnisch guter Lage, in der Nähe des Autobahnkreuzes Egerkingen.

Günstiger Verkaufspreis.

Anfragen unter Chiffre 29-87583 Publicitas Olten.

Inhaber einer Werkzeug- und Apparatenbestandteilefabrik – im Kanton Solothurn – würde gesamtes

Aktienpaket

an interessierte Gesellschaft oder Privaten abtreten. (Gut organisierter und funktionierender Betrieb.)
Verhandelbares Kapital zur Uebernahme der Aktien Fr. 1 700 000.-.

Angebote unter Chiffre K 70676 an Publicitas Bern.

Im SHAB werden regelmässig die neuesten Fabrik- und Handelsmarken publiziert. Nutzen Sie diese Tatsache – inserieren Sie!

Banque de Dépôts et de Gestion, Lausanne

Convocation

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale extraordinaire

pour le jeudi 13 décembre 1973, à 11 h. 30, au siège de la banque, avenue du Théâtre 14.

Ordre du jour:

1. Fusion Dolder SA, Financière et Commerciale, Roveredo, avec Banque de Dépôts et de Gestion, Lausanne.
2. Divers.

Les cartes d'admission à l'assemblée peuvent être retirées du 3 au 13 décembre 1973 au guichet des titres de notre siège, moyennant justification de la possession des actions.

Pendant la même période, le contrat et le bilan de fusion de Dolder SA, Financière et Commerciale, Roveredo, seront à disposition des actionnaires au siège de la banque.

Lausanne, le 28 novembre 1973

Le président du conseil d'administration

Edouard Dubied & Cie, Société Anonyme Couvvet/Neuchâtel

Offre de souscription

Le 30 novembre 1973, l'assemblée générale extraordinaire des actionnaires de Edouard Dubied & Cie, Société Anonyme, Couvvet/Neuchâtel, sur proposition du Conseil d'administration, a décidé de porter le capital de fr. 15 000 000 à fr. 20 000 000 par l'émission de

20 000 bons de participation au porteur N° 1 à 20 000, chacun d'une valeur nominale de fr. 250.- et assorti à titre indivisible d'un bon de jouissance Dubied et d'une feuille de coupons d'un bon de jouissance Traversina SA, Neuchâtel.

Les nouveaux titres donneront droit au dividende pro rata temporis à partir du 1^{er} octobre 1973 et seront munis de coupons correspondants.

La cotisation sera demandée aux bourses de Neuchâtel et Genève.

Les banques soussignées ont pris ferme les 20 000 bons de participation et les offrent en souscription aux actionnaires actuels en leur réservant ainsi leur droit préférentiel de souscription à raison d'un bon de participation pour 3 actions nominatives, de même qu'à des tiers, en souscription publique, moyennant acquisition de 3 droits de souscription (représentés par le coupon N° 10 des actions), pour un bon de participation pendant la période du

5 au 14 décembre 1973

aux conditions suivantes:

1. Le prix de souscription s'élève à fr. 500.- net par bon de participation. Le droit de timbre fédéral d'émission est pris en charge par la Société.
2. Trois actions nominatives de fr. 250.- ou trois droits de souscription représentés par le coupon N° 10 de ces actions donnent le droit de souscrire à un bon de participation de fr. 250.- nominal.
3. Le droit de souscription s'exerce contre remise du coupon N° 10 des actions et du bulletin de souscription auprès d'un des domiciles ci-dessous.
Ce droit sera sans valeur dès le 19 décembre 1973.
4. La libération des bons de participation devra avoir lieu jusqu'au 21 décembre 1973 au plus tard auprès des domiciles ci-dessous. En cas de paiement tardif, un intérêt de 6% sera calculé.
5. Les nouveaux titres seront délivrés aussi rapidement que possible. Il ne sera pas remis de bons de livraison aux souscripteurs.
6. Les banques soussignées mettront leurs services à disposition pour la souscription des bons de participation et la négociation des droits.

Neuchâtel, le 1^{er} décembre 1973

Banque Cantonale Neuchâtoise
Société de Banque Suisse
Crédit Suisse
Union de Banques Suisses

Impôt sur le chiffre d'affaires Brochure

Nouvelle édition,
contenant les textes
législatifs valables
dès le 1^{er} janvier
1974.

La brochure peut
être obtenue dès le
15 décembre 1973
contre versement
préable de fr. 4.-
à notre compte
de chèques
postaux 30-520.

Feuille officielle
suisse du commerce.
3011 Bern

Platz frei für

Debitoren-Buchhalter(in)

Wir möchten einem(er) Mitarbeiter(in) eine selbständige Aufgabe innerhalb eines kleinen Teams übertragen. Das Arbeitsgebiet umfasst das Führen der Debitorenbuchhaltung und des Hauptbuches, wobei der Computer den Grossteil der Arbeit besorgt. Das Mahnwesen gehört ebenso zu diesem Tätigkeitsgebiet wie die Erstellung interner Abrechnungen. Der rege Kontakt mit unserer Kundschaft bringt Abwechslung und gibt reichlich Gelegenheit, dem Posten eine persönliche Note zu verleihen.

Wir erwarten Erfahrung in der Buchhaltung und eine äusserst exakte Arbeitsweise. Auf Sinn für kollegiale Zusammenarbeit und Geschick beim Kundengespräch legen wir besonderen Wert.

Über unsere ausgezeichneten Arbeitsbedingungen (u.a. grosszügige Weggeldentschädigung) informieren wir Sie gerne im Detail. Wenn Sie uns anrufen, verlangen Sie bitte Herrn Angelini.

Hämmerli

5600 Lenzburg
Tel. 064/512816

uto-Inkasso

im In- und Ausland
UTO Treuhand- und Verwaltungs-AG
Bederstrasse 94, 8022 Zürich
Telefon 01 / 25 48 92

Gotthardroute

Zu vermieten im Urnerland, Nähe Nationalstrassen-Einfahrt, ca. 7300 m² ebenes

Terrain

Geeignet als Lager- oder Ausstellungsgelände, Campingplatz oder dergleichen; eventuell mit der Möglichkeit zur Erstellung von Fahrnisbauten.

Schriftliche Anfragen erbeten an die Beauftragte:
Gewerbe-Treuhand AG, Postfach 111, 8024 Zürich